

P500

Party Speaker

User Manual

MAJORITY

HOME AUDIO • CAMBRIDGE

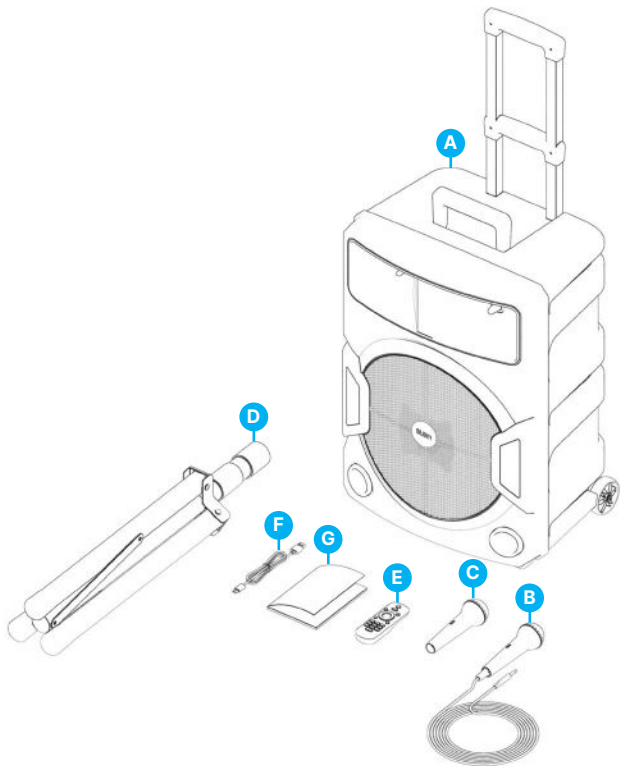
What's In the Box?.....	3
Controls And Functions.....	6
Instructions Guide.....	
Microphones.....	7
Tripod Stand.....	8
Basic Operation.....	9
Bluetooth.....	10
USB Playback Mode.....	10
Micro SD Card Mode.....	10
FM Radio Mode.....	11
Aux-In Mode.....	11
Troubleshooting & Support.....	12
Specification.....	13
Warranty.....	13
Safety Information.....	14

3 year
Warranty

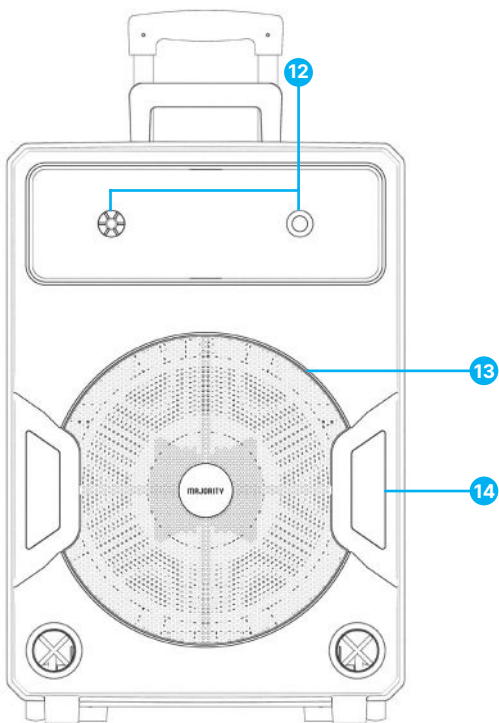
Register your product online for a FREE 3 year
extended warranty at: www.majority.co.uk

What's in the Box?

- A. Majority P500 Party Speaker
- B. Wired Microphone
- C. Wireless Microphone
- D. Tripod Stand
- E. Remote Control
- F. USB Type-C Charging Cable
- G. User Manual



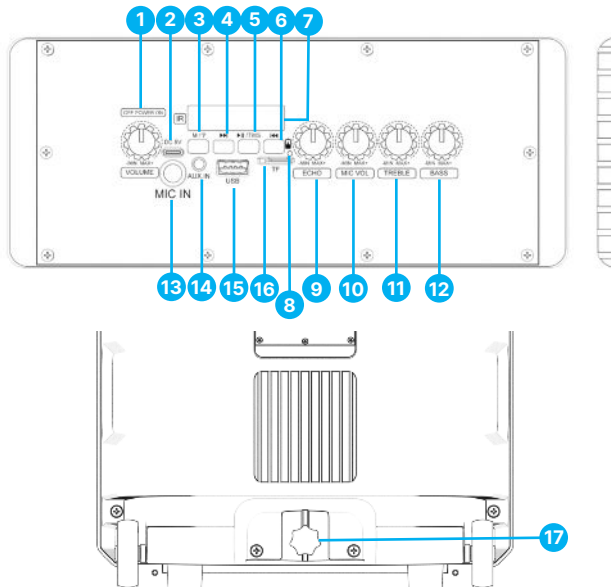
Front View



- 12. Active Tweeters
- 13. Speaker

- 14. LED Lighting

Back View & Control Panel

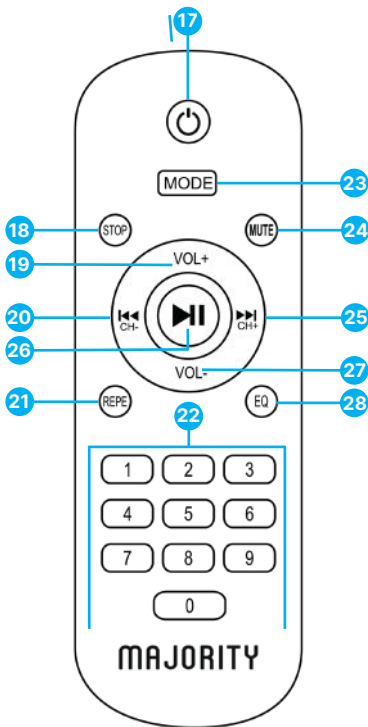


- | | |
|------------------------------------|---------------------------------|
| 1. Power ON/OFF, Volume +/- | 12. Bass +/- |
| 2. USB Type-C Charging Port (DC5V) | 13. Wired Microphone Port |
| 3. Mode & Lighting Modes | 14. AUX-In Port |
| 4. Next /Forward | 15. USB Playback Port |
| 5. Play, Pause/TWS | 16. SD (TF) Card Slot |
| 6. Previous | 17. Tripod Stand hole and screw |
| 7. LCD Display Screen | |
| 8. Charging LED Light | |
| 9. Echo +/- | |
| 10. Microphone Volume +/- | |
| 11. Treble +/-* | |

Please note: To change the lighting modes, you must press and hold for 2-3 seconds the Mode/ Lightning button (Ref.3).

Remote Control

17. Standby: Press the 'Standby' button to put your speaker in Sleeping Mode. Press again to turn on the speaker.
18. Stop: Press the 'Stop' button once to stop playing.
19. Volume +: Increase the volume.
20. Previous: Press to skip and play the previous song or to the previous FM station in FM Mode.
21. Repeat: Repeat one track or repeat all tracks (only available under USB/Micro SD Mode).
22. Numerical Keys: Directly access your MP3 tracks.
23. Mode: Long press the 'Mode' button to change the speaker modes to: Bluetooth®/FM/AUX/USB/SD Card.
24. Mute: Press the 'Mute' button to turn the sound on or off.
25. Next: Press to skip and play the next song or skip to the to the next FM station in FM Mode.
26. Play/Pause: Press to play or pause audio.
27. Volume -: Decrease the volume.
28. EQ: Press the 'EQ' button repeatedly to select sound styles. There are 6 equaliser presets modes which you can use as per your preferences: NORMAL, POP, ROCK, JAZZ, CLASSIC, COUNTRY



The microphones can be used in any mode such as : BT, AUX IN, USB, SD CARD, FM.

Wireless Microphone



- 29. Volume +/-
- 30. Magic Voice- Change the voice when talking on a microphone - male voice, female voice, baby voice and normal voice.)
- 31. Power ON/OFF

Power on the Majority P500 speaker, and then press the 'Power On/Off' button on the microphone (**Ref.31**). The wireless microphone will then automatically connect with the party speaker.

Wired Microphone



- 32. Power ON/OFF

Insert the wired cable end into the MIC In port at the back of the speaker (**Ref.13**). Power on the Majority P500 speaker, and then press the 'Power On/Off' button on the microphone (**Ref.32**).

Please note: The wired and the wireless microphones can be used both at the same time or just one at a time.

The Tripod Stand

At lowest extension, the Majority P500's tripod is 43.5cm high and at maximum extension is 76cm high.

- Once removed from the box, unfold the bottom three legs. Keep it stable and the tripod won't wobble easily.
- Loosen the fixing screws and adjust the tripod to the appropriate height.
- Tighten the fixing screws. Once secured position your speaker and affix on the tripod stand.

Step 1

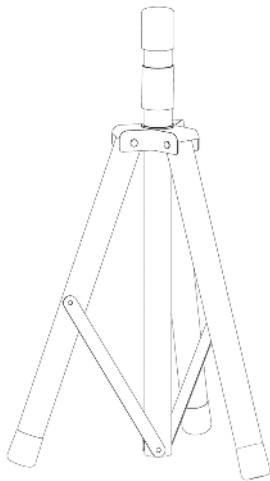
Secure the tripod stand.

Step 2

Prepare your speaker (Ref.17).

Step 3

Affix the party speaker on the tripod with the screw on the speaker.



Please note that the instructions within this user manual will refer to the button number on the party speaker or the microphones (Ref 'number'), and the buttons on the remote control (Rem 'number'), in accordance with the diagrams from pages 4-8.

Charging Time

Insert the USB Type-C cable at the back of the unit (**Ref.11**), and then connect with a plug (DC5V) to the mains for charging.

The charging LED screen will light up red (**Ref.8**). It takes up to 6 hours to process a full charge course of the internal battery. Once fully charged, the red LED light will switch off. Disconnect the party speaker from mains and take advantages of its portability.

Please Note: It would be recommended to process a full charge course when not in use for longer battery life.

Playback

The Majority P500 has an internal rechargeable battery. Once fully charged, the speaker can be used on battery power for up to 6 hours.

Please Note: The playtime may vary based on the volume level and lighting modes usage while playing on battery power.

Power ON/OFF

Rotate the 'Power ON/OFF' knob (**Ref.1**) to the right to switch the power on and increase the volume as per your preferences. Rotate the 'Power ON/OFF' (**Ref.1**) to the left to decrease the volume and switch off the party speaker.

TWS

The 'TWS' function can only be used when using two Majority P500 Party Speakers which you can connect and use as twin Bluetooth party speakers.

Please note: each package only contains one Majority P500 Bluetooth Party Speaker.

To connect two Majority P500's, you should first ensure that both speakers are powered on and not paired individually with other devices via Bluetooth. Press the 'TWS' button (**Ref.3**) twice on one of these speakers and both will wirelessly connect with each other.

Once both Majority P500 are paired, switch on Bluetooth connectivity on your phone, and then search for 'Majority P500'. Select and pair with the speakers. You can now play audio on both party speakers.

To disconnect, the 'TWS' button (**Ref.3**) twice on one of the party speakers.

Bluetooth Mode

The Majority P500 can be paired via Bluetooth with a phone or a tablet to play audio from your device via your party speaker.

Press the 'MODE' button on the unit (**Ref.3**) or on the remote control (**Ref.23**) repeatedly to change the speaker mode in Bluetooth. The text 'BT' will be displayed on the P500 screen indicating the mode.

Once in Bluetooth Mode, the speaker is ready to pair. Activate Bluetooth on your device and search for 'Majority P500'. Select the speaker and pair with your device.

Once connected you can now start playing audio from your device via your party speaker.

Please Note: The Majority P500 cannot be paired with Bluetooth earbuds or earphones.

USB Mode

Press the 'Mode' button (**Rem.23**) on the remote control repeatedly to change into USB Mode. The party speaker display screen will show 'USB'.

The USB stick should be of up to 32GB and must be formatted in FAT32 before adding on your stick the audio files in supported formats MP3 or WAV.

Insert the USB stick into the USB Playback port (**Ref.15**) and the Majority P500 will automatically start playing audio from your stick.

Please note: The Majority P500 USB port cannot be used as a connection port with other devices as this is just for Playback.

Micro SD card (TF) Playback Mode

Press the 'Mode' button (**Rem.23**) on the remote control or the one on the unit (**Ref.3**) repeatedly to change the speaker mode in 'TF'. The text 'TF' will be displayed on the party speaker display.

The TF Card (Micro-SD Card) you can use should be of up to 32GB, which must be formatted in FAT32 before adding the audio files in supported formats MP3 or WAV .

Insert the Micro SD Card into its port (**Ref.16**) at the back of the speaker.

The Majority P500 will then start playing audio from your Micro-SD Card.

FM Radio

Press the 'MODE' button (**Ref.3**) on the unit or the one on the remote control (**Rem.23**) repeatedly to change the speaker mode to 'FM Radio'. The text 'FM' will be displayed on the LCD screen of the speaker.

Press and hold the 'Play/Pause/TWS' Button on the unit (**Ref.5**) or the Play/Pause button on the remote control (**Rem.26**) for 2-3 seconds to start processing an automatic scan for the FM radio stations available at your location.

Once the search has been completed, the Majority P500 will automatically save all FM radio stations available at your location. The party speaker will then start playing the first radio station found.

Press the 'PREVIOUS' or 'NEXT' buttons to play the next or the previously stored FM radio station.

AUX-In Mode

The Majority P500 can be connected with an MP3 player, CD player, phone, tablet or any other similar device, using an AUX audio cable of 3.5mm (not included).

Insert one end of the audio cable of 3.5mm into the AUX-In port of the party speaker (**Ref.14**), and the other end into your audio source device's AUX output port.

Once connected, power on the party speaker, and change the Mode to AUX-In Mode by pressing repeatedly the 'Mode' button on the unit (**Ref.3**) or the one on the remote control (**Rem.23**), until the speaker's LCD screen displays 'AUX'.

You can now start playing audio from your device via the Majority P500 speaker.

Observation	Potential Cause/Solution
No power/function	Ensure the speaker battery is fully charged. If there is no sign of life, try a full charge without the speaker being used. Check if the charging LED lights up and disconnect the speaker when the LED light goes off. Power the party speaker on right after.
No sound	Increase the volume using the rotary knob on the speaker. If there is no sound when connected with other device, increase the volume level from your device also on the speaker.
Bluetooth not connecting	Ensure the Majority P500 is not paired with other devices and is set to Bluetooth Mode. Ensure your device has Bluetooth activated and search for 'Majority P500'. When you find the party speaker, connect to pair the devices. You will now be able to play audio via your party speaker.

Support

If you require further assistance with your Majority product, please contact our support team on the Majority website: www.majority.co.uk/support

Specification

Power Supply	DC5V
Bluetooth Version	V 5.0
Bluetooth Operating Distance	10 Metres
Supported audio formats (TF,USB)	MP3, WAV.
FM Frequency Range	FM 87.5-108MHZ
Micro SD card	Use a Micro SD Card of up to 32GB
USB Playback Stick	Use a USB stick size of up to 32 GB
Weight	6.1 Kg
Dimensions	41.3×31.9×60.3 CM

Warranty

Register your product within 30 days of purchase at www.majority.co.uk to activate your extended warranty. Terms and conditions apply.



P500

Parteisprecher

Benutzerhandbuch

MAJORITY

HOME AUDIO • CAMBRIDGE

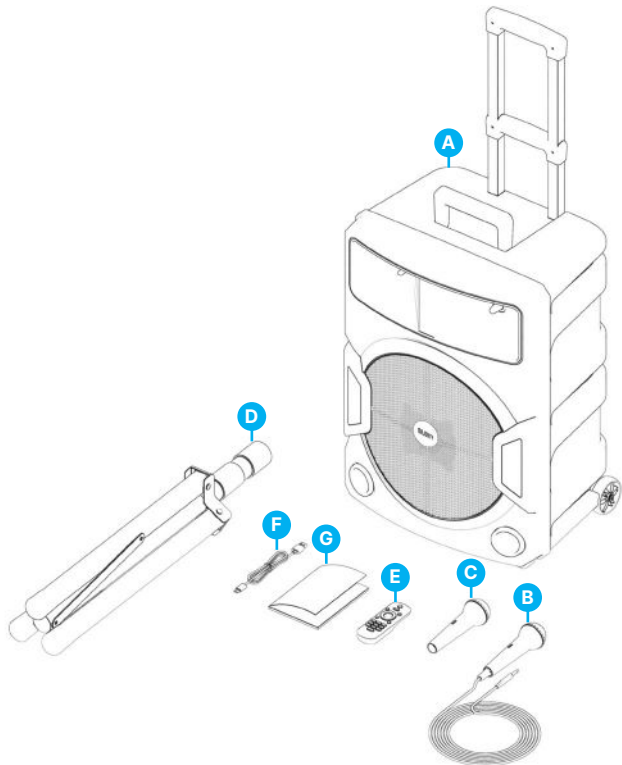
Was ist in der Box?.....	3
Steuerelemente und Funktionen.....	6
Anleitung Leitfaden.....	
Mikrofone.....	7
Dreibein-Stativ.....	8
Grundlegende Bedienung.....	9
Bluetooth.....	10
USB-Wiedergabemodus.....	10
Micro-SD-Karten-Modus.....	10
FM-Radio-Modus.....	11
Aux-In Modus.....	11
Fehlersuche & Unterstützung.....	12
Spezifikation.....	13
Garantie.....	13
Informationen zur Sicherheit.....	14

3 Jahres-
Garantie

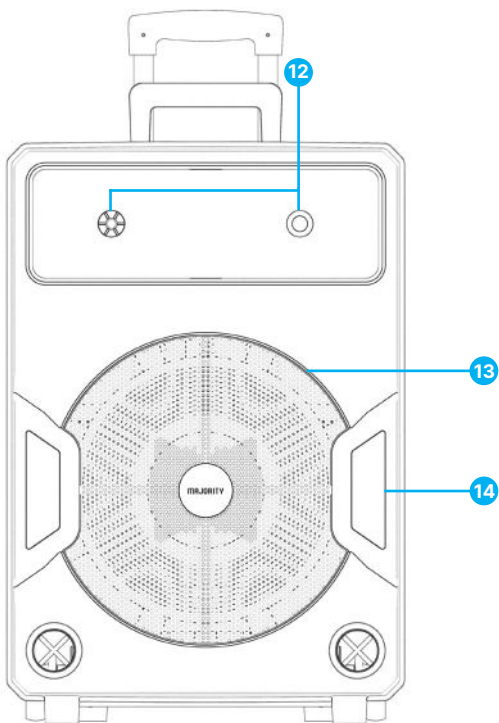
Registrieren Sie Ihr Produkt online für eine KOSTEN-
LOSE 3-jährige Garantieverlängerung unter:
www.majority.co.uk

Was ist in der Box?

- A. Majority P500 Party-Lautsprecher
- B. Kabelgebundenes Mikrofon
- C. Drahtloses Mikrofon
- D. Stativ-Ständer
- E. Fernbedienung
- F. USB-Typ-C-Ladekabel
- G. Benutzerhandbuch



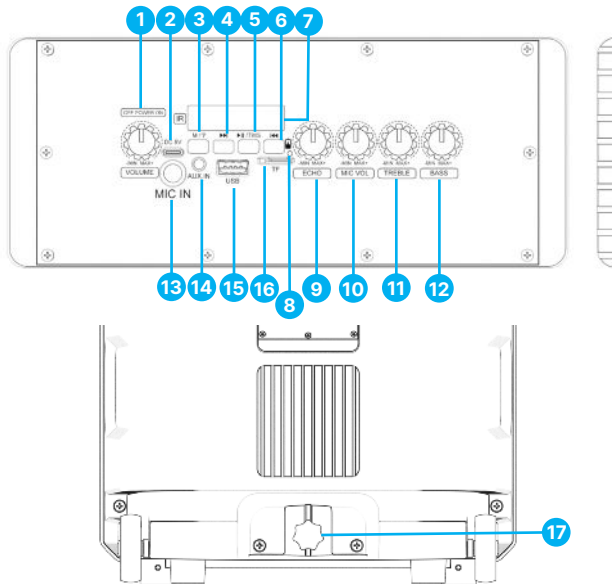
Vorderansicht



- 12. Aktive Hochtöner
- 13. Lautsprecher

- 14. LED-Beleuchtung

Rückansicht & Bedienfeld

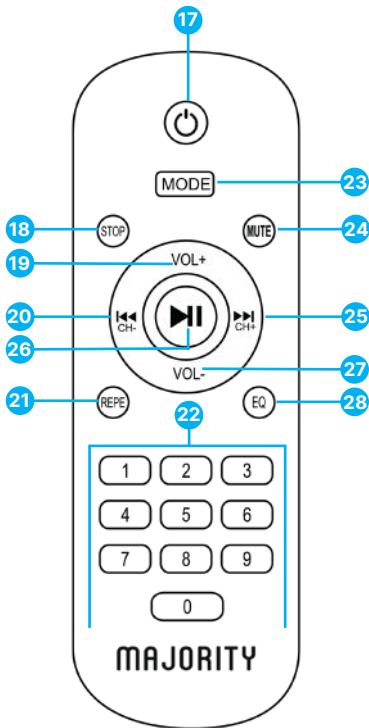


- | | |
|-----------------------------------|---|
| 1. Strom ein/aus, Lautstärke +/- | 12. Bässe +/- |
| 2. USB-Typ-C-Ladeanschluss (DC5V) | 13. Anschluss für kabelgebundenes
Mikrofon |
| 3. Modus & Beleuchtungsmodi | 14. AUX-In-Anschluss |
| 4. Weiter/Vorwärts | 15. USB-Wiedergabeanschluss |
| 5. Wiedergabe, Pause/TWS | 16. SD (TF)-Kartensteckplatz |
| 6. Zurück | 17. Stativgewinde und Schraube |
| 7. LCD-Display | |
| 8. LED-Licht zum Laden | |
| 9. Echo +/- | |
| 10. Mikrofon Lautstärke +/- | |
| 11. Höhen +/-* | |

*Bitte beachten Sie: Um die Beleuchtungsmodi zu ändern, müssen Sie die Taste **Mode/Lightning (Ref.3)** 2-3 Sekunden lang gedrückt halten.*

Fernsteuerung

17. Standby: Drücken Sie die Taste 'Standby', um den Lautsprecher in den Ruhemodus zu versetzen. Drücken Sie erneut, um den Lautsprecher einzuschalten.
18. Stop: Drücken Sie die Taste 'Stop' einmal, um die Wiedergabe zu beenden.
19. Lautstärke +: Erhöht die Lautstärke.
20. Zurück: Drücken Sie diese Taste, um den vorherigen Titel zu überspringen und abzuspielen oder im FM-Modus zum vorherigen FM-Sender zu wechseln.
21. Wiederholen: Einen Titel wiederholen oder alle Titel wiederholen (nur im USB/Micro SD-Modus verfügbar).
22. Zifferntasten: Direkter Zugriff auf Ihre MP3-Titel.
23. Modus: Drücken Sie lange auf die Taste 'Modus', um die Lautsprechermodi zu ändern: Bluetooth®/FM/AUX/USB/SD-Karte.
24. Stummschalten: Drücken Sie die Taste 'Stumm', um den Ton ein- oder auszuschalten.
25. Weiter: Drücken Sie diese Taste, um den nächsten Titel zu überspringen und abzuspielen oder um im FM-Modus zum nächsten FM-Sender zu springen.
26. Wiedergabe/Pause: Drücken Sie diese Taste, um den Ton abzuspielen oder zu unterbrechen.
27. Lautstärke -: Zum Verringern der Lautstärke.
28. EQ: Drücken Sie die Taste 'EQ' wiederholt, um Klangstile auszuwählen. Es gibt 6 voreingestellte Equalizer-Modi, die Sie je nach Ihren Vorlieben verwenden können: NORMAL, POP, ROCK, JAZZ, KLASSIK, COUNTRY



Die Mikrofone können in jedem Modus verwendet werden, wie z.B.: BT, AUX IN, USB, SD-KARTE, FM.

Drahtloses Mikrofon



29. Lautstärke +/-
30. Magic Voice - Ändern Sie die Stimme, wenn Sie über ein Mikrofon sprechen - männliche Stimme, weibliche Stimme, Babystimme und normale Stimme).
31. Einschalten/Ausschalten

Schalten Sie den Majority P500-Lautsprecher ein und drücken Sie dann die Taste 'Power On/Off' am Mikrofon (**Ref.31**). Das drahtlose Mikrofon wird dann automatisch mit dem Party-Lautsprecher verbunden.

Kabelgebundenes Mikrofon



32. Strom EIN/AUS

Stecken Sie das kabelgebundene Kabelende in den MIC-Eingang auf der Rückseite des Lautsprechers (**Ref.13**). Schalten Sie den Majority P500-Lautsprecher ein und drücken Sie dann die Taste 'Power On/Off' am Mikrofon (**Ref.32**).

Bitte beachten Sie: Das kabelgebundene und das drahtlose Mikrofon können beide gleichzeitig oder nur eines davon verwendet werden.

Das Dreibein-Stativ

Beim niedrigsten Auszug ist das Stativ des Majority P500 43,5 cm hoch und bei maximalem Auszug 76 cm hoch.

- Nach der Entnahme aus dem Karton klappen Sie die unteren drei Beine aus. Halten Sie es stabil und das Stativ wackelt nicht so leicht.
- Lösen Sie die Befestigungsschrauben und stellen Sie das Stativ auf die richtige Höhe ein.
- Ziehen Sie die Befestigungsschrauben fest. Sobald das Stativ gesichert ist, positionieren Sie Ihren Lautsprecher und befestigen Sie ihn auf dem Stativständer.

Schritt 1

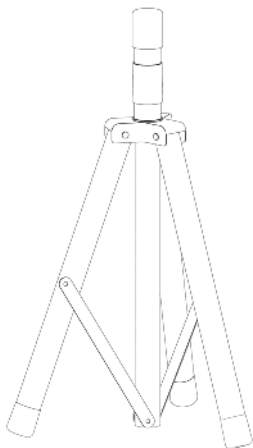
Sichern Sie das Stativstativ

Schritt 2

Bereiten Sie Ihren Lautsprecher vor (**Ref.17**).

Schritt 3

Befestigen Sie den Partylautsprecher mit der Schraube am Lautsprecher auf dem Stativ.



Bitte beachten Sie, dass sich die Anweisungen in diesem Benutzerhandbuch auf die Tastennummer auf dem Partylautsprecher oder den Mikrofonen (Ref. 'Nummer') und die Tasten auf der Fernbedienung (Rem. 'Nummer') beziehen, entsprechend den Diagrammen auf den Seiten 4-8.

Aufladezeit

Stecken Sie das USB-Typ-C-Kabel an der Rückseite des Geräts ein (**Ref.11**) und schließen Sie es dann zum Aufladen mit einem Stecker (DC5V) an das Stromnetz an.

Die LED-Ladeanzeige leuchtet rot auf (**Ref.8**). Es dauert bis zu 6 Stunden, bis der interne Akku vollständig aufgeladen ist. Sobald der Akku vollständig aufgeladen ist, erlischt die rote LED-Anzeige. Trennen Sie den Party-Lautsprecher vom Stromnetz und nutzen Sie die Vorteile seiner Tragbarkeit.

Hinweis: Um die Lebensdauer des Akkus zu verlängern, empfiehlt es sich, den Akku vollständig aufzuladen, wenn er nicht benutzt wird.

Wiedergabe

Der Majority P500 verfügt über einen internen, wiederaufladbaren Akku. Nach einer vollständigen Aufladung kann der Lautsprecher bis zu 6 Stunden lang im Akkubetrieb verwendet werden.

Bitte beachten Sie: Die Spielzeit kann je nach Lautstärke und Beleuchtungsmodi variieren, wenn der Lautsprecher mit Akkustrom betrieben wird.

Einschalten/Ausschalten

Drehen Sie den 'Power ON/OFF'-Knopf (**Ref.1**) nach rechts, um das Gerät einzuschalten und die Lautstärke nach Ihren Wünschen zu erhöhen. Drehen Sie den Regler 'Power ON/OFF' (**Ref.1**) nach links, um die Lautstärke zu verringern und den Partylautsprecher auszuschalten.

TWS

Die 'TWS'-Funktion kann nur bei Verwendung von zwei Majority P500 Party-Lautsprechern genutzt werden, die Sie als Bluetooth-Party-Lautsprecher verbinden und verwenden können.

Bitte beachten Sie: Jede Packung enthält nur einen Majority P500 Bluetooth-Party-Lautsprecher.

Um zwei Majority P500 zu verbinden, sollten Sie zunächst sicherstellen, dass beide Lautsprecher eingeschaltet sind und nicht einzeln mit anderen Geräten über Bluetooth gekoppelt sind. Drücken Sie die 'TWS'-Taste (**Ref.3**) zweimal an einem der Lautsprecher und beide werden drahtlos miteinander verbunden.

Sobald beide Majority P500 gekoppelt sind, schalten Sie die Bluetooth-Verbindung auf Ihrem Telefon ein und suchen Sie nach 'Majority P500'. Wählen Sie die Lautsprecher aus und verbinden Sie sich mit ihnen. Sie können nun Audio auf beiden Lautsprechern abspielen.

Um die Verbindung zu trennen, drücken Sie zweimal die 'TWS'-Taste (**Ref.3**) auf einem der Teilnehmerlautsprecher.

Bluetooth-Modus

Das Majority P500 kann über Bluetooth mit einem Telefon oder einem Tablet gekoppelt werden, um Audiosignale von Ihrem Gerät über Ihren Party-Lautsprecher wiederzugeben.

Drücken Sie wiederholt die Taste 'MODE' am Gerät (**Ref.3**) oder auf der Fernbedienung (**Ref.23**), um den Lautsprechermodus in Bluetooth zu ändern. Der Text 'BT' wird auf dem P500-Bildschirm angezeigt, um den Modus zu kennzeichnen.

Sobald sich der Lautsprecher im Bluetooth-Modus befindet, kann er gekoppelt werden. Aktivieren Sie Bluetooth auf Ihrem Gerät und suchen Sie nach 'Majority P500'. Wählen Sie den Lautsprecher aus und koppeln Sie ihn mit Ihrem Gerät.

Sobald die Verbindung hergestellt ist, können Sie die Wiedergabe von Ihrem Gerät über Ihren Party-Lautsprecher starten.

Bitte beachten Sie: Der Majority P500 kann nicht mit Bluetooth-Earbuds oder -Kopfhörern gekoppelt werden.

USB-Modus

Drücken Sie wiederholt die Taste 'Mode' (**Rem.23**) auf der Fernbedienung, um in den USB-Modus zu wechseln. Auf dem Bildschirm des Partylautsprechers wird 'USB' angezeigt.

Der USB-Stick sollte bis zu 32 GB groß sein und muss im Format FAT32 formatiert werden, bevor Sie die Audiodateien in den unterstützten Formaten MP3 oder WAV auf den Stick laden.

Stecken Sie den USB-Stick in den USB-Wiedergabeanschluss (**Ref.15**) und das Majority P500 beginnt automatisch mit der Wiedergabe der Audiodateien von Ihrem Stick.

Bitte beachten Sie: Der USB-Anschluss des Majority P500 kann nicht als Anschluss für andere Geräte verwendet werden, da er nur zur Wiedergabe dient.

Micro SD-Karte (TF) Wiedergabemodus

Drücken Sie wiederholt die 'Mode'-Taste (**Rem.23**) auf der Fernbedienung oder die Taste am Gerät (**Ref.3**), um den Lautsprechermodus in 'TF' zu ändern. Der Text 'TF' wird auf dem Display des Partylautsprechers angezeigt.

Die TF-Karte (Micro-SD-Karte), die Sie verwenden können, sollte bis zu 32 GB groß sein und muss mit FAT32 formatiert werden, bevor Sie die Audiodateien in den unterstützten Formaten MP3 oder WAV hinzufügen.

Stecken Sie die Micro-SD-Karte in den entsprechenden Anschluss (**Ref.16**) auf der Rückseite des Lautsprechers.

Das Majority P500 beginnt dann mit der Wiedergabe von Audiodateien von Ihrer Micro-SD-Karte.

FM Radio

Drücken Sie wiederholt die Taste 'MODE' (**Ref.3**) am Gerät oder die Taste auf der Fernbedienung (**Rem.23**), um den Lautsprechermodus auf 'FM Radio' umzustellen. Auf dem LCD-Bildschirm des Lautsprechers wird der Text 'FM' angezeigt.

Halten Sie die Taste 'Play/Pause/TWS' am Gerät (**Ref.5**) oder die Taste 'Play/Pause' auf der Fernbedienung (**Rem.26**) 2-3 Sekunden lang gedrückt, um einen automatischen Suchlauf nach den an Ihrem Standort verfügbaren FM-Radiosendern zu starten.

Sobald der Suchlauf abgeschlossen ist, speichert das Majority P500 automatisch alle an Ihrem Standort verfügbaren FM-Radiosender. Der Party-Lautsprecher beginnt dann mit der Wiedergabe des ersten gefundenen Radiosenders.

Drücken Sie die Tasten 'PREVIOUS' oder 'NEXT', um den nächsten oder den zuvor gespeicherten FM-Radiosender abzuspielen.

AUX-In-Modus

Das Majority P500 kann mit einem 3,5-mm-AUX-Audiokabel (nicht im Lieferumfang enthalten) mit einem MP3-Player, CD-Player, Telefon, Tablet oder einem anderen ähnlichen Gerät verbunden werden.

Stecken Sie ein Ende des 3,5-mm-Audiokabels in den AUX-In-Anschluss des Party-Lautsprechers (**Ref.14**) und das andere Ende in den AUX-Ausgang Ihres Audio-Quellgeräts.

Schalten Sie den Party-Lautsprecher ein und wechseln Sie in den AUX-In-Modus, indem Sie wiederholt die 'Mode'-Taste am Gerät (**Ref.3**) oder die Taste auf der Fernbedienung (**Rem.23**) drücken, bis auf dem LCD-Bildschirm des Lautsprechers 'AUX' angezeigt wird.

Sie können nun mit der Audiowiedergabe von Ihrem Gerät über den Majority P500-Lautsprecher beginnen.

Beobachtung	Mögliche Ursache/Lösung
Keine Leistung/Funktion	<p>Vergewissern Sie sich, dass der Akku des Lautsprechers vollständig aufgeladen ist.</p> <p>Wenn kein Lebenszeichen vorhanden ist, versuchen Sie, den Akku vollständig aufzuladen, ohne den Lautsprecher zu benutzen. Prüfen Sie, ob die Lade-LED aufleuchtet, und trennen Sie den Lautsprecher vom Netz, wenn die LED erlischt. Schalten Sie den Party-Lautsprecher danach sofort wieder ein.</p>
Kein Ton	<p>Erhöhen Sie die Lautstärke mit dem Drehknopf am Lautsprecher.</p> <p>Wenn bei der Verbindung mit einem anderen Gerät kein Ton zu hören ist, erhöhen Sie die Lautstärke Ihres Geräts auch über den Lautsprecher.</p>
Bluetooth verbindet sich nicht	<p>Vergewissern Sie sich, dass das Majority P500 nicht mit anderen Geräten gekoppelt ist und auf Bluetooth-Modus eingestellt ist.</p> <p>Stellen Sie sicher, dass Ihr Gerät Bluetooth aktiviert hat und suchen Sie nach 'Majority P500'. Wenn Sie den Party-Lautsprecher gefunden haben, stellen Sie eine Verbindung her, um die Geräte zu koppeln. Sie können nun Audio über Ihren Partylautsprecher wiedergeben.</p>

Unterstützung

Wenn Sie weitere Unterstützung zu Ihrem Majority-Produkt benötigen, wenden Sie sich bitte an unser Support-Team auf der Majority-Website:

www.majority.co.uk/support

Spezifikation

Stromversorgung	DC5V
Bluetooth-Version	V 5.0
Bluetooth-Entfernung	10 Meter
Unterstützte Audioformate (TF, USB)	MP3, WAV.
FM Frequenzbereich	FM 87.5-108MHZ
Micro SD-Karte	Verwenden Sie eine Micro SD-Karte mit bis zu 32 GB
USB-Wiedergabestick	Verwenden Sie einen USB-Stick mit einer Größe von bis zu 32 GB
Gewicht	6.1 Kg
Abmessungen	41.3×31.9×60.3 CM

Garantie

Registrieren Sie Ihr Produkt innerhalb von 30 Tagen nach dem Kauf unter www.majority.co.uk, um Ihre erweiterte Garantie zu aktivieren. Es gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen.



P500

Orateur du parti

Manuel de l'utilisateur

MAJORITY

HOME AUDIO • CAMBRIDGE

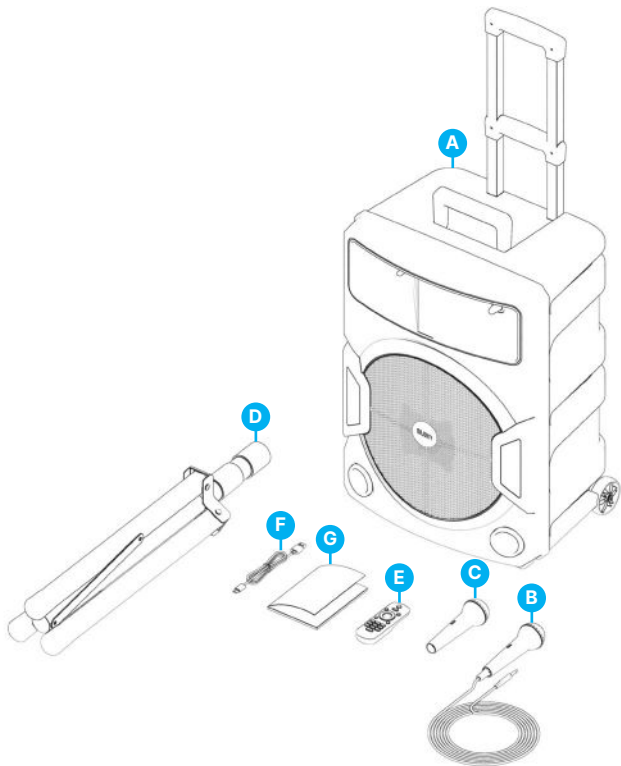
Que contient la boîte?.....	3
Contrôles et fonctions.....	6
Guide d'instructions.....	
Microphones.....	7
Trépied.....	8
Fonctionnement de base.....	9
Bluetooth.....	10
Mode lecture USB.....	10
Mode carte micro SD.....	10
Mode radio FM.....	11
Mode Aux-In.....	11
Dépannage et assistance.....	12
Spécifications.....	13
Garantie.....	13
Informations sur la sécurité.....	14

3 Ans

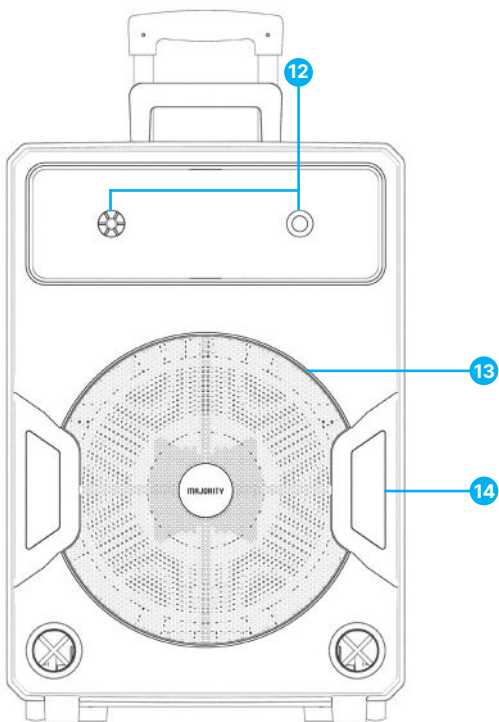
Enregistrez votre produit en ligne pour bénéficier d'une extension de garantie GRATUITE de 3 ans sur: www.majority.co.uk

Que contient la boîte ?

- A. Haut-parleur Majority P500
- B. Microphone filaire
- C. Microphone sans fil
- D. Trépied
- E. Télécommande
- F. Câble de charge USB Type-C
- G. Manuel de l'utilisateur



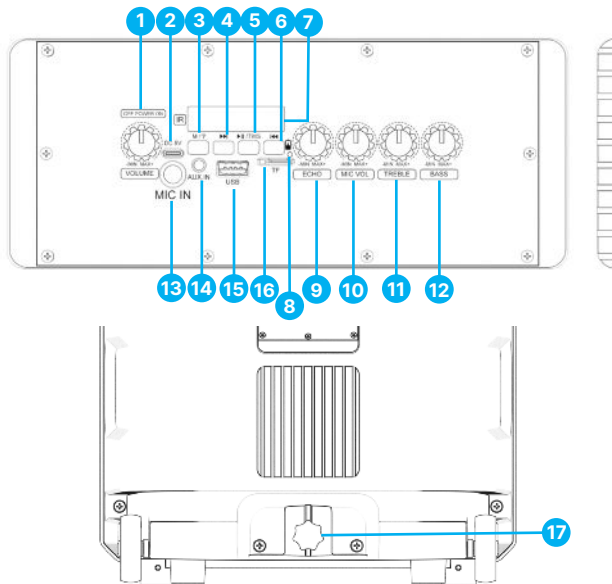
Vue de face



- 12. Tweeters actifs
- 13. Haut-parleur

- 14. Eclairage LED

Vue arrière et panneau de contrôle

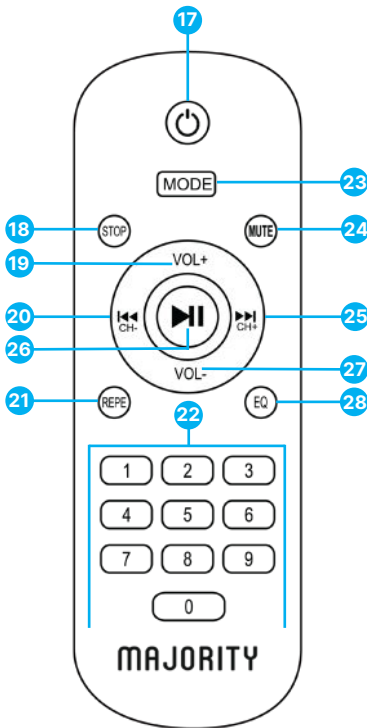


- | | |
|---|---|
| 1. Marche/Arrêt, Volume +/- | 11. Aigus +/-* |
| 2. Port de charge USB Type-C (DC5V) | 12. Basses +/- |
| 3. Modes de fonctionnement et d'éclairage | 13. Port pour microphone filaire |
| 4. Suivant /Avant | 14. Port d'entrée AUX |
| 5. Lecture, Pause/TWS | 15. Port de lecture USB |
| 6. Précédent | 16. Fente pour carte SD (TF) |
| 7. Écran d'affichage LCD | 17. Trou et vis pour support de trépied |
| 8. Voyant DEL de charge | |
| 9. Echo +/- | |
| 10. Volume du microphone +/- | |

Remarque : pour modifier les modes d'éclairage, vous devez appuyer pendant 2-3 secondes sur le bouton Mode/Éclairage (Ref.3).

Télécommande

17. Veille : appuyez sur la touche 'Veille' pour mettre votre haut-parleur en mode veille. Appuyez à nouveau sur cette touche pour allumer le haut-parleur.
18. Stop : Appuyez une fois sur le bouton 'Stop' pour arrêter la lecture.
19. Volume + : Augmente le volume.
20. Précédent : Appuyez sur cette touche pour passer à la chanson précédente ou à la station FM précédente en mode FM.
21. Répéter : Répéter une piste ou répéter toutes les pistes (disponible uniquement en mode USB/Micro SD).
22. Touches numériques : Accédez directement à vos pistes MP3.
23. Mode : Appuyez longuement sur le bouton 'Mode' pour changer le mode des haut-parleurs : Bluetooth®/FM/AUX/USB/ Carte SD.
24. Muet : Appuyez sur la touche 'Mute' pour activer ou désactiver le son.
25. Suivant : Appuyez sur cette touche pour passer à la chanson suivante ou à la station FM suivante en mode FM.
26. Lecture/Pause : Appuyez sur cette touche pour lire ou mettre en pause le son.
27. Volume - : Diminue le volume.
28. EQ : Appuyez plusieurs fois sur la touche 'EQ' pour sélectionner les styles sonores. Il existe 6 modes de préréglage de l'égaliseur que vous pouvez utiliser selon vos préférences : NORMAL, POP, ROCK, JAZZ, CLASSIQUE, COUNTRY



Les microphones peuvent être utilisés dans n'importe quel mode tel que : BT, AUX IN, USB, CARTE SD, FM.

Microphone sans fil



- 29. Volume +/-
- 30. Magic Voice (voix magique) - Change la voix lorsque l'on parle dans un microphone - voix d'homme, voix de femme, voix de bébé et voix normale).
- 31. Marche/Arrêt

Allumez l'enceinte Majority P500, puis appuyez sur le bouton 'Power On/Off' du microphone (**Ref.31**). Le microphone sans fil se connecte alors automatiquement à l'enceinte.

Microphone filaire



- 32. Alimentation ON/OFF

Insérez l'extrémité du câble câblé dans le port MIC In à l'arrière de l'enceinte (**Ref.13**). Allumez l'enceinte Majority P500, puis appuyez sur le bouton 'Power On/Off' du microphone (**Ref.32**).

Remarque : les microphones câblés et sans fil peuvent être utilisés simultanément ou un seul à la fois.

Le trépied

Le trépied de l'Majority P500 mesure 43,5 cm de haut à son extension la plus faible et 76 cm de haut à son extension la plus forte.

- Une fois sorti de la boîte, dépliez les trois pieds inférieurs. Maintenez-les stables et le trépied ne vacillera pas facilement.
- Desserrez les vis de fixation et réglez le trépied à la hauteur appropriée.
- Serrez les vis de fixation. Une fois fixé, positionnez votre haut-parleur et fixez-le sur le trépied.

Étape 1

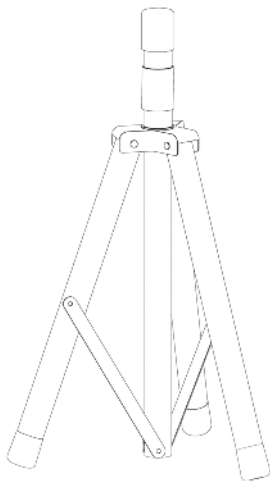
Fixez le support du trépied.

Étape 2

Préparez votre enceinte (Ref.17).

Étape 3

Fixez l'enceinte sur le trépied à l'aide de la vis située sur l'enceinte.



Veillez noter que les instructions contenues dans ce manuel d'utilisation font référence au numéro du bouton de l'enceinte ou des microphones (Ref 'number'), et aux boutons de la télécommande (Rem 'number'), conformément aux diagrammes des pages 4-8.

Temps de charge

Insérez le câble USB Type-C à l'arrière de l'appareil (**Ref.11**), puis connectez-le avec une prise (DC5V) au secteur pour le charger.

L'écran LED de charge s'allume en rouge (**Ref.8**). Il faut compter jusqu'à 6 heures pour que la batterie interne soit complètement rechargée. Une fois la charge terminée, le voyant rouge s'éteint. Débranchez l'enceinte du secteur et profitez de sa portabilité.

Remarque : il est recommandé de procéder à une charge complète lorsque l'enceinte n'est pas utilisée, afin de prolonger la durée de vie de la batterie.

Lecture

L'Majority P500 est équipé d'une batterie interne rechargeable. Une fois complètement chargé, le haut-parleur peut être utilisé sur batterie pendant 6 heures.

Remarque : la durée de lecture peut varier en fonction du niveau de volume et des modes d'éclairage utilisés pendant la lecture sur batterie.

Marche/Arrêt

Tournez le bouton 'Power ON/OFF' (**Ref.1**) vers la droite pour mettre l'appareil sous tension et augmenter le volume selon vos préférences. Tournez le bouton 'Power ON/OFF' (**Ref.1**) vers la gauche pour diminuer le volume et éteindre l'enceinte.

TWS

La fonction 'TWS' ne peut être utilisée que lors de l'utilisation de deux enceintes Majority P500, que vous pouvez connecter et utiliser comme deux enceintes Bluetooth.

Veillez noter que chaque paquet ne contient qu'une enceinte Party Majority P500 Bluetooth.

Pour connecter deux Majority P500, vous devez d'abord vous assurer que les deux enceintes sont sous tension et qu'elles ne sont pas jumelées individuellement avec d'autres appareils via Bluetooth. Appuyez deux fois sur le bouton 'TWS' (**Ref.3**) de l'un de ces haut-parleurs et les deux se connecteront sans fil l'un à l'autre.

Une fois les deux Majority P500 appariés, activez la connectivité Bluetooth sur votre téléphone, puis recherchez 'Majority P500'. Sélectionnez les haut-parleurs et appariez-les. Vous pouvez maintenant écouter de l'audio sur les deux haut-parleurs.

Pour déconnecter, appuyez deux fois sur le bouton 'TWS' (**Ref.3**) de l'un des haut-parleurs.

Mode Bluetooth

L'Majority P500 peut être couplé via Bluetooth avec un téléphone ou une tablette pour diffuser l'audio de votre appareil via votre enceinte.

Appuyez plusieurs fois sur le bouton 'MODE' de l'unité (**Ref.3**) ou de la télécommande (**Ref.23**) pour changer le mode de l'enceinte en Bluetooth. Le texte 'BT' s'affiche sur l'écran du P500 pour indiquer le mode.

Une fois en mode Bluetooth, l'enceinte est prête à être couplée. Activez Bluetooth sur votre appareil et recherchez 'Majority P500'. Sélectionnez l'enceinte et associez-la à votre appareil.

Une fois la connexion établie, vous pouvez commencer à diffuser le son de votre appareil via votre enceinte.

Remarque : l'enceinte Majority P500 ne peut pas être couplée avec des écouteurs ou des oreillettes Bluetooth.

Mode USB

Appuyez plusieurs fois sur la touche 'Mode' (**Rem.23**) de la télécommande pour passer en mode USB. L'écran d'affichage de l'enceinte principale affiche 'USB'.

La clé USB doit avoir une capacité maximale de 32 Go et doit être formatée en FAT32 avant d'ajouter sur votre clé les fichiers audio dans les formats pris en charge MP3 ou WAV.

Insérez la clé USB dans le port de lecture USB (**Ref.15**) et l'Majority P500 commencera automatiquement à lire les fichiers audio de votre clé.

Remarque : le port USB de l'Majority P500 ne peut pas être utilisé comme port de connexion avec d'autres appareils, car il ne sert qu'à la lecture.

Mode lecture de la carte Micro SD (TF)

Appuyez plusieurs fois sur le bouton 'Mode' (**Rem.23**) de la télécommande ou sur celui de l'unité (**Ref.3**) pour changer le mode de haut-parleur en 'TF'. Le texte 'TF' s'affiche sur l'écran de l'enceinte principale.

La carte TF (carte Micro-SD) que vous pouvez utiliser doit avoir une capacité maximale de 32 Go et doit être formatée en FAT32 avant d'ajouter les fichiers audio dans les formats pris en charge MP3 ou WAV.

Insérez la carte Micro SD dans son port (**Ref.16**) à l'arrière du haut-parleur.

L'Majority P500 commencera alors à lire l'audio de votre carte Micro-SD.

FM Radio

Appuyez plusieurs fois sur la touche 'MODE' (**Ref.3**) de l'appareil ou sur celle de la télécommande (**Rem.23**) pour changer le mode de l'enceinte en 'Radio FM'. Le texte 'FM' s'affiche sur l'écran LCD de l'enceinte.

Appuyez et maintenez enfoncée la touche 'Play/Pause/TWS' de l'appareil (**Ref.5**) ou la touche Play/Pause de la télécommande (**Rem.26**) pendant 2-3 secondes pour lancer une recherche automatique des stations de radio FM disponibles dans votre région.

Une fois la recherche terminée, l'Majority P500 enregistre automatiquement toutes les stations de radio FM disponibles dans votre région. L'enceinte d'ambiance commence alors à diffuser la première station radio trouvée.

Appuyez sur les boutons 'PREVIOUS' ou 'NEXT' pour écouter la station de radio FM suivante ou celle qui a été enregistrée précédemment.

Mode AUX-In

L'Majority P500 peut être connecté à un lecteur MP3, un lecteur CD, un téléphone, une tablette ou tout autre appareil similaire, à l'aide d'un câble audio AUX de 3,5 mm (non inclus).

Insérez une extrémité du câble audio de 3,5 mm dans le port AUX-In de l'enceinte (**Ref.14**), et l'autre extrémité dans le port de sortie AUX de votre appareil audio.

Une fois le branchement effectué, allumez l'enceinte et passez en mode AUX-In en appuyant plusieurs fois sur le bouton 'Mode' de l'appareil (**Ref.3**) ou sur celui de la télécommande (**Rem.23**), jusqu'à ce que l'écran LCD de l'enceinte affiche 'AUX'.

Vous pouvez maintenant commencer à lire le son de votre appareil via l'enceinte Majority P500.

Observation	Cause potentielle/solution
Pas d'alimentation/fonctionnement	Assurez-vous que la batterie de l'enceinte est complètement chargée. S'il n'y a aucun signe de vie, essayez une charge complète sans utiliser le haut-parleur. Vérifiez que le voyant de charge s'allume et déconnectez l'enceinte lorsque le voyant s'éteint. Remettez l'enceinte en marche immédiatement après.
Pas de son	Augmentez le volume à l'aide du bouton rotatif situé sur le haut-parleur. S'il n'y a pas de son lors de la connexion avec un autre appareil, augmentez le volume de votre appareil également sur le haut-parleur.
Bluetooth ne se connecte pas	Assurez-vous que l'Majority P500 n'est pas couplé à d'autres appareils et qu'il est réglé sur le mode Bluetooth. Assurez-vous que votre appareil a activé le Bluetooth et recherchez 'Majority P500'. Lorsque vous trouvez l'enceinte de réception, connectez-la pour jumeler les appareils. Vous pourrez alors diffuser de l'audio via votre enceinte.

Assistance technique

Si vous avez besoin d'une assistance supplémentaire concernant votre produit Majority, veuillez contacter notre équipe d'assistance sur le site Internet de Majority : www.majority.co.uk/support.

Spécifications

Alimentation électrique	DC5V
Version Bluetooth	V 5.0
Distance de fonctionnement Bluetooth	10 Mètres
Formats audio pris en charge (TF, USB)	MP3, WAV.
Gamme de fréquences FM	FM 87.5-108MHZ
Carte Micro SD	Utiliser une carte Micro SD d'une capacité maximale de 32 Go
Clé de lecture USB	Utiliser une clé USB d'une taille maximale de 32 Go
Poids	6.1 Kg
Dimensions	41.3×31.9×60.3 CM

Garantie

Enregistrez votre produit dans les 30 jours suivant l'achat sur www.majority.co.uk pour activer votre extension de garantie. Des conditions générales s'appliquent.





P500

Relatore del partito

Manuale d'uso

MAJORITY

HOME AUDIO • CAMBRIDGE

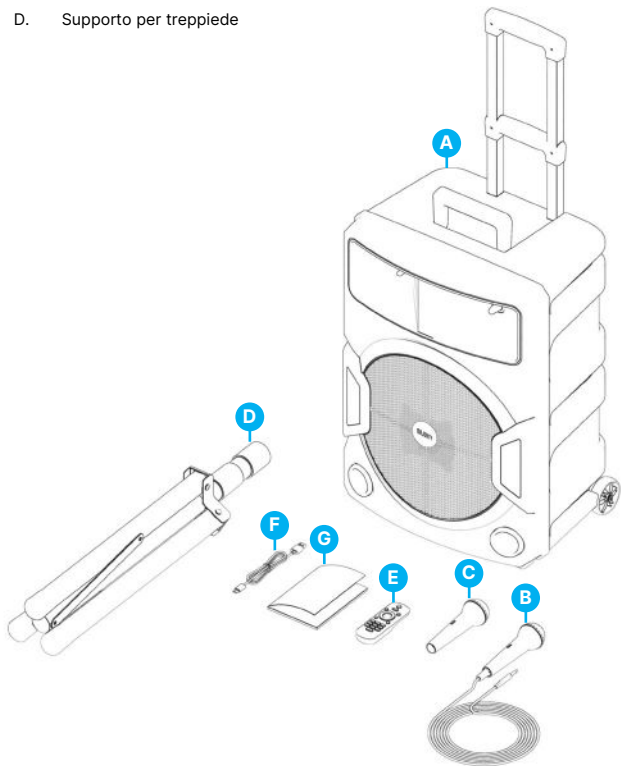
Cosa c'è nella scatola?.....	3
Controlli e funzioni.....	6
Guida alle istruzioni.....	
Microfoni.....	7
Supporto a treppiede.....	8
Funzionamento di base.....	9
Bluetooth.....	10
Modalità di riproduzione USB.....	10
Modalità scheda micro SD.....	10
Modalità radio FM.....	11
Modalità Aux-In.....	11
Risoluzione dei problemi e assistenza.....	12
Specifiche.....	13
Garanzia.....	13
Informazioni sulla sicurezza.....	14

3 Anni
Di Garanzia

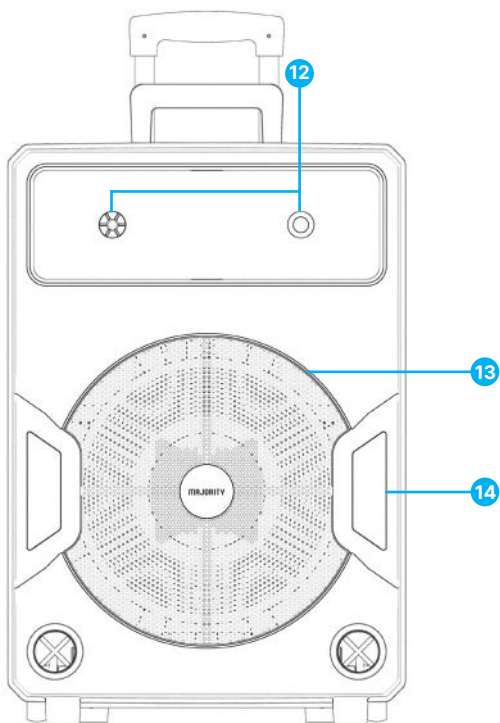
Registra il tuo prodotto online e ricevi un'estensione di garanzia di 3 anni GRATIS su:
www.majority.co.uk

Cosa c'è nella scatola?

- A. Altoparlante per feste Majority P500
- B. Microfono a filo
- C. Microfono senza fili
- D. Supporto per treppiede
- E. Telecomando
- F. Cavo di ricarica USB Type-C
- G. Manuale d'uso



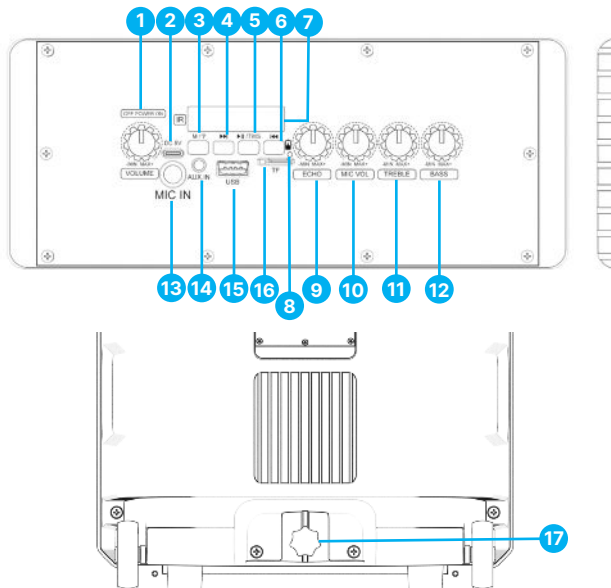
Vista frontale



- 12. Tweeter attivi
- 13. Altoparlante

- 14. Illuminazione a LED

Vista posteriore e pannello di controllo

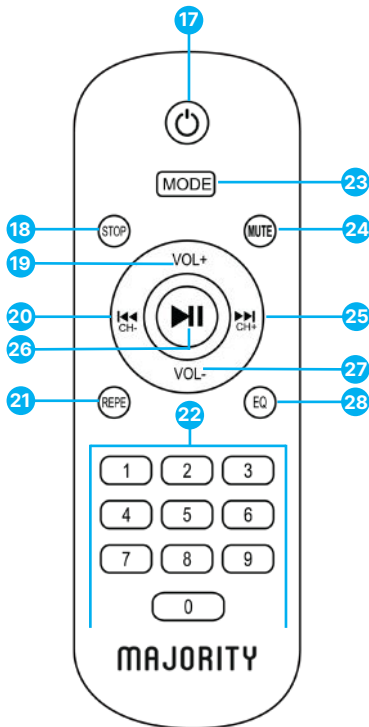


- | | | | |
|-----|--------------------------------------|-----|---|
| 1. | Accensione/spengimento, volume +/- | 12. | Bassi +/- |
| 2. | Porta di ricarica USB Tipo-C (DC5V) | 13. | Porta per microfono cablatto |
| 3. | Modalità e modalità di illuminazione | 14. | Porta AUX-In |
| 4. | Avanti/successivo | 15. | Porta di riproduzione USB |
| 5. | Riproduzione, Pausa/TWS | 16. | Slot per scheda SD (TF) |
| 6. | Precedente | 17. | Foro e viti per il supporto del treppiede |
| 7. | Schermo LCD | | |
| 8. | Luce LED di ricarica | | |
| 9. | Eco +/- | | |
| 10. | Volume del microfono +/- | | |
| 11. | Alti +/-* | | |

Nota bene: per cambiare le modalità di illuminazione, è necessario tenere premuto per 2-3 secondi il pulsante Mode/ Lightning (Ref.3).

Telecomando

17. Standby: premere il pulsante 'Standby' per mettere il diffusore in modalità di riposo. Premere nuovamente per accendere il diffusore.
18. Stop: premere una volta il pulsante 'Stop' per interrompere la riproduzione.
19. Volume +: aumenta il volume.
20. Precedente: premere per saltare e riprodurre il brano precedente o la stazione FM precedente in modalità FM.
21. Ripeti: ripete un brano o tutti i brani (disponibile solo in modalità USB/Micro SD).
22. Tasti numerici: Accedono direttamente ai brani MP3.
23. Modalità: Premendo a lungo il pulsante 'Modalità', è possibile cambiare le modalità del diffusore in: Bluetooth®/FM/AUX/USB/SD Card.
24. Mute: Premere il pulsante 'Mute' per attivare o disattivare l'audio.
25. Avanti: Premere per saltare e riprodurre il brano successivo o per passare alla stazione FM successiva in modalità FM.
26. Riproduzione/Pausa: Premere per riprodurre o mettere in pausa l'audio.
27. Volume -: Riduce il volume.
28. EQ: premere ripetutamente il pulsante 'EQ' per selezionare gli stili sonori. Sono disponibili 6 modalità di preselezione dell'equalizzatore che possono essere utilizzate in base alle proprie preferenze: NORMALE, POP, ROCK, JAZZ, CLASSICO, COUNTRY



I microfoni possono essere utilizzati in qualsiasi modalità come : BT, AUX IN, USB, SD CARD, FM.

Microfono senza fili



- 29. Volume +/-
- 30. Magic Voice- Cambia la voce quando si parla al microfono: voce maschile, voce femminile, voce di bambino e voce normale).
- 31. Accensione e spegnimento

Accendere il diffusore Majority P500, quindi premere il pulsante 'Power On/Off' sul microfono (**Ref.31**). Il microfono wireless si collegherà automaticamente al diffusore.

Microfono cablato



- 32. Accensione e spegnimento

Inserire l'estremità del cavo cablato nella porta MIC In sul retro del diffusore (**Ref.13**). Accendere il diffusore Majority P500, quindi premere il pulsante 'Power On/Off' sul microfono (**Ref.32**).

Nota bene: i microfoni cablati e wireless possono essere utilizzati contemporaneamente o solo uno alla volta.

Il treppiede

Alla minima estensione, il treppiede Majority P500 è alto 43,5 cm e alla massima estensione è alto 76 cm.

- Una volta estratto dalla scatola, dispiegare le tre gambe inferiori. Mantenendolo stabile, il treppiede non traballerà facilmente.
- Allentare le viti di fissaggio e regolare il treppiede all'altezza appropriata.
- Serrare le viti di fissaggio. Una volta fissato, posizionare il diffusore e fissarlo sul treppiede.

Passo 1

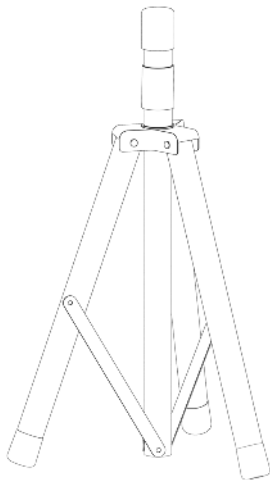
Fissare il supporto del treppiede

Fase 2

Preparare il diffusore (Ref.17).

Fase 3

Fissare il diffusore party sul treppiede con la vite sul diffusore.



Le istruzioni contenute nel presente manuale d'uso si riferiscono al numero di tasto del diffusore o dei microfoni (Ref. 'numero') e ai tasti del telecomando (Ref. 'numero'), in base agli schemi di cui alle pagine 4-8.

Tempo di ricarica

Inserire il cavo USB Tipo-C sul retro dell'unità **(Ref.11)**, quindi collegarlo con una spina (DC5V) alla rete elettrica per la ricarica.

Lo schermo LED di ricarica si illumina di rosso **(Ref.8)**. La batteria interna impiega fino a 6 ore per caricarsi completamente. Una volta completata la carica, la luce rossa del LED si spegne. Scollegare il diffusore dalla rete elettrica e approfittare della sua portabilità.

Nota bene: si consiglia di eseguire una carica completa quando non si usa il diffusore per prolungare la durata della batteria.

Riproduzione

L'Majority P500 è dotato di una batteria interna ricaricabile. Una volta completamente carico, il diffusore può essere utilizzato a batteria per un massimo di 6 ore.

Nota bene: il tempo di riproduzione può variare in base al livello del volume e alle modalità di illuminazione utilizzate durante la riproduzione a batteria.

Accensione/Spegnimento

Ruotare la manopola 'Power ON/OFF' **(Ref.1)** verso destra per accendere il sistema e aumentare il volume secondo le proprie preferenze. Ruotare la manopola 'Power ON/OFF' **(Ref.1)** verso sinistra per diminuire il volume e spegnere il diffusore.

TWS

La funzione 'TWS' può essere utilizzata solo quando si utilizzano due diffusori per feste Majority P500, che possono essere collegati e utilizzati come diffusori gemelli Bluetooth.

Nota bene: ogni confezione contiene solo un diffusore per feste Majority P500 Bluetooth.

Per collegare due Majority P500, occorre innanzitutto assicurarsi che entrambi i diffusori siano accesi e non accoppiati singolarmente con altri dispositivi via Bluetooth. Premendo due volte il pulsante 'TWS' **(Ref.3)** su uno dei due diffusori, entrambi si collegheranno in modalità wireless.

Una volta che entrambi gli Majority P500 sono accoppiati, accendere la connettività Bluetooth sul telefono e cercare 'Majority P500'. Selezionare e associare i diffusori. Ora è possibile riprodurre l'audio su entrambi i diffusori.

Per disconnettersi, premere due volte il pulsante 'TWS' **(Ref.3)** su uno dei diffusori.

Modalità Bluetooth

L'Majority P500 può essere accoppiato via Bluetooth con un telefono o un tablet per riprodurre l'audio del dispositivo attraverso il diffusore.

Premere ripetutamente il pulsante 'MODE' sull'unità **(Ref.3)** o sul telecomando **(Ref.23)** per cambiare la modalità altoparlante in Bluetooth. Sullo schermo del P500 viene visualizzato il testo 'BT' che indica la modalità.

Una volta in modalità Bluetooth, il diffusore è pronto per l'accoppiamento. Attivare il Bluetooth sul dispositivo e cercare 'Majority P500'. Selezionare il diffusore e accoppiarlo al dispositivo.

Una volta collegato, è possibile iniziare a riprodurre l'audio dal dispositivo tramite il diffusore.

Nota bene: Majority P500 non può essere accoppiato con auricolari o cuffie Bluetooth.

Modalità USB

Premere ripetutamente il tasto 'Mode' **(Rem.23)** del telecomando per passare alla modalità USB. Sul display del diffusore per feste apparirà la dicitura 'USB'.

La chiavetta USB deve avere una capacità massima di 32 GB e deve essere formattata in FAT32 prima di aggiungere alla chiavetta i file audio nei formati supportati MP3 o WAV.

Inserire la chiavetta USB nella porta di riproduzione USB **(Ref.15)** e l'Majority P500 inizierà automaticamente a riprodurre l'audio dalla chiavetta.

Nota bene: la porta USB dell' Majority P500 non può essere utilizzata come porta di connessione con altri dispositivi, poiché serve solo per la riproduzione.

Modalità di riproduzione della scheda Micro SD (TF)

Premere ripetutamente il pulsante 'Mode' **(Rem.23)** sul telecomando o quello sull'unità **(Ref.3)** per cambiare la modalità altoparlante in 'TF'. Il testo 'TF' verrà visualizzato sul display dell'altoparlante del partito.

La scheda TF (Micro-SD Card) che si può utilizzare deve avere una capacità massima di 32 GB e deve essere formattata in FAT32 prima di aggiungere i file audio nei formati supportati MP3 o WAV.

Inserire la scheda Micro SD nell'apposita porta **(Ref.16)** sul retro del diffusore.

L'Majority P500 inizierà a riprodurre l'audio dalla scheda Micro-SD.

FM Radio

Premere ripetutamente il tasto 'MODE' (**Ref.3**) dell'unità o quello del telecomando (**Ref. 23**) per cambiare la modalità del diffusore in 'Radio FM'. Il testo 'FM' verrà visualizzato sullo schermo LCD del diffusore.

Tenere premuto il pulsante 'Play/Pausa/TWS' sull'unità (**Ref.5**) o il pulsante Play/Pausa sul telecomando (**Rem.26**) per 2-3 secondi per avviare una scansione automatica delle stazioni radio FM disponibili nel luogo in cui ci si trova.

Una volta completata la ricerca, l'Majority P500 salverà automaticamente tutte le stazioni radio FM disponibili nel luogo in cui ci si trova. Il diffusore party inizierà quindi a riprodurre la prima stazione radio trovata.

Premere i pulsanti 'PREVIOUS' o 'NEXT' per riprodurre la stazione radio FM successiva o quella precedentemente memorizzata.

Modalità AUX-In

L'Majority P500 può essere collegato a un lettore MP3, a un lettore CD, a un telefono, a un tablet o a qualsiasi altro dispositivo simile, utilizzando un cavo audio AUX da 3,5 mm (non incluso).

Inserire un'estremità del cavo audio da 3,5 mm nella porta AUX-In del diffusore (**Ref.14**) e l'altra estremità nella porta di uscita AUX del dispositivo sorgente audio.

Una volta collegato, accendere il diffusore e cambiare la modalità in modalità AUX-In premendo ripetutamente il pulsante 'Mode' sull'unità (**Ref.3**) o quello sul telecomando (**Ref.23**), finché lo schermo LCD del diffusore non visualizza 'AUX'.

A questo punto è possibile iniziare a riprodurre l'audio dal dispositivo attraverso il diffusore Majority P500.

Osservazione	Potenziale causa/soluzione
Nessuna alimentazione/funzione	<p>Verificare che la batteria del diffusore sia completamente carica.</p> <p>Se non ci sono segni di vita, provare a caricare completamente il diffusore senza utilizzarlo. Controllare se il LED di carica si accende e scollegare il diffusore quando la luce del LED si spegne. Accendere il diffusore subito dopo.</p>
Nessun suono	<p>Aumentare il volume utilizzando la rotella dell'altoparlante.</p> <p>Se non si sente alcun suono quando si è collegati ad un altro dispositivo, aumentare il livello del volume del dispositivo anche sull'altoparlante.</p>
Il Bluetooth non si connette	<p>Assicurarsi che l'Majority P500 non sia accoppiato con altri dispositivi e che sia impostato in modalità Bluetooth.</p> <p>Assicurarsi che il dispositivo abbia la funzione Bluetooth attivata e cercare 'Majority P500'. Una volta trovato il diffusore per feste, collegarlo per accoppiare i dispositivi. A questo punto sarà possibile riprodurre l'audio tramite il diffusore per feste.</p>

Assistenza

Se avete bisogno di ulteriore assistenza per il vostro prodotto Majority, contattate il nostro team di supporto sul sito web di Majority: www.majority.co.uk/support.

Specifiche

Alimentazione	DC5V
Versione Bluetooth	V 5.0
Distanza operativa Bluetooth	10 Metri
Formati audio supportati (TF, USB)	MP3, WAV.
Gamma di frequenza FM	FM 87.5-108MHZ
Scheda micro SD	Utilizzare una scheda Micro SD fino a 32 GB
Chiavetta di riproduzione USB	Utilizzare una chiavetta USB di dimensioni fino a 32 GB
Peso	6.1 Kg
Dimensioni	41.3×31.9×60.3 CM

Garanzia

Registrate il prodotto entro 30 giorni dall'acquisto su www.majority.co.uk per attivare la garanzia estesa. Si applicano i termini e le condizioni.



P500

Portavoz del partido

Manual del usuario

MAJORITY

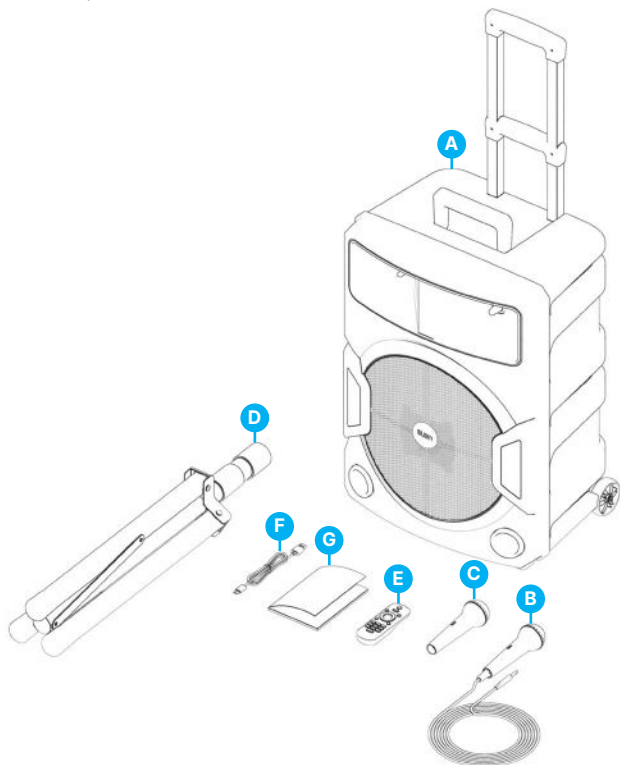
¿Qué hay en la caja?.....	3
Controles y funciones.....	6
Guía de instrucciones.....	
Micrófonos.....	7
Trípode.....	8
Funcionamiento básico.....	9
Bluetooth.....	10
Modo de reproducción USB.....	10
Modo de tarjeta Micro SD.....	10
Modo Radio FM.....	11
Modo Aux-In.....	11
Solución de problemas y asistencia.....	12
Especificación.....	13
Garantía.....	13
Información de seguridad.....	14

3 Años de
Garantía

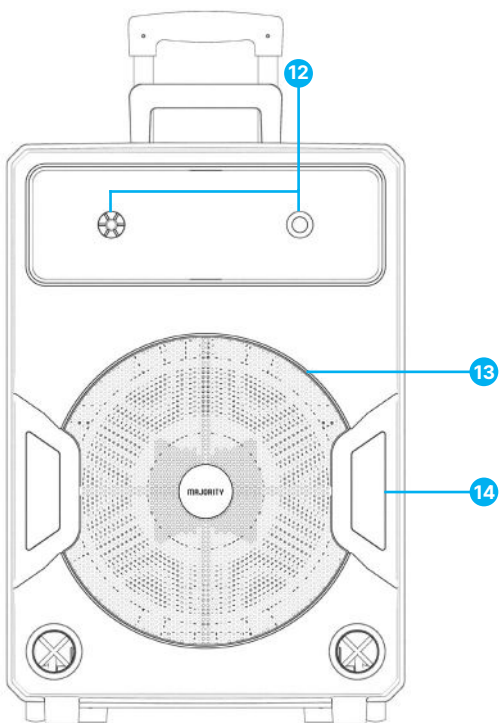
Registra tu producto en línea para obtener de forma GRATUITA una ampliación de la garantía de 3 años en: www.majority.co.uk

¿Qué hay en la caja?

- A. Altavoz para fiestas Majority P500
- B. Micrófono con cable
- C. Micrófono inalámbrico
- D. Trípode
- E. Mando a distancia
- F. Cable de carga USB tipo C
- G. Manual de usuario



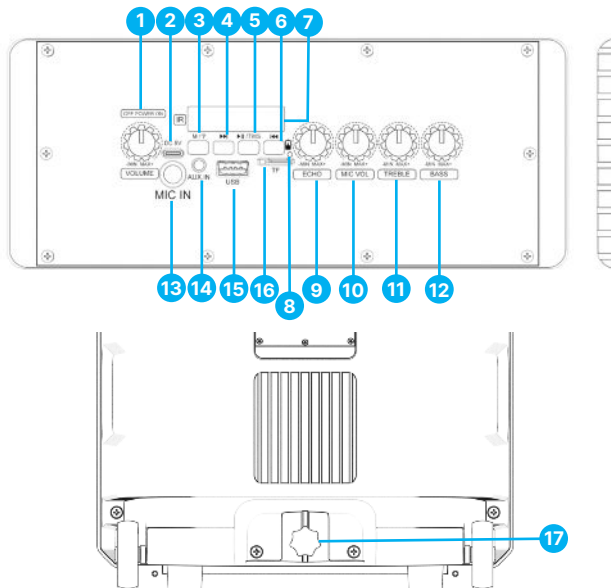
Vista frontal



- 12. Tweeters activos
- 13. Altavoz

- 14. Iluminación LED

Vista trasera y panel de control

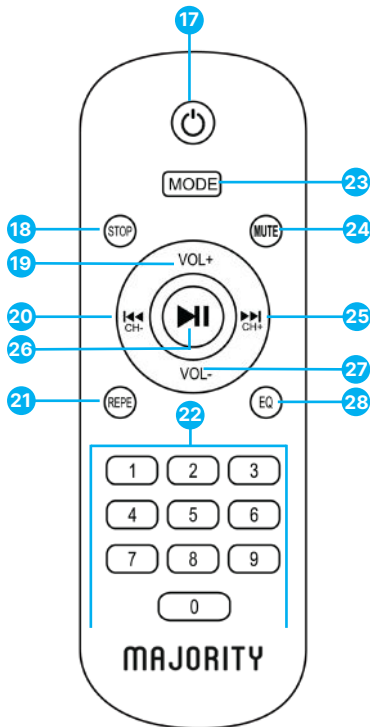


- | | |
|--------------------------------------|------------------------------------|
| 1. Encendido/Apagado, Volumen +/- | 12. Bajo +/- |
| 2. Puerto de carga USB Tipo-C (DC5V) | 13. Puerto de micrófono con cable |
| 3. Modo y modos de iluminación | 14. Puerto AUX-In |
| 4. Siguiente/Adelante | 15. Puerto USB de reproducción |
| 5. Play, Pausa/TWS | 16. Ranura para tarjetas SD (TF) |
| 6. Anterior | 17. Agujero y tornillo del trípode |
| 7. Pantalla LCD | |
| 8. Luz LED de carga | |
| 9. Eco +/- | |
| 10. Volumen del micrófono +/- | |
| 11. Agudos +/-* | |

Nota: Para cambiar los modos de iluminación, debes mantener pulsado durante 2-3 segundos el botón Mode/Lightning (Ref.3).

Mando a distancia

17. Standby: Pulsa el botón 'Standby' para poner el altavoz en modo de reposo. Vuelve a pulsarlo para encender el altavoz.
18. Detener: Pulsa el botón 'Detener' una vez para detener la reproducción.
19. Volumen +: Sube el volumen.
20. Anterior: Púlsalo para saltar y reproducir la canción anterior o la emisora FM anterior en modo FM.
21. Repetir: Repite una pista o repite todas las pistas (sólo disponible en Modo USB/Micro SD).
22. Teclas numéricas: Accede directamente a tus pistas MP3.
23. Modo: Pulsa prolongadamente el botón 'Modo' para cambiar los modos del altavoz a: Bluetooth®/FM/AUX/USB/Tarjeta SD.
24. Silenciar: Pulsa el botón 'Mute' para activar o desactivar el sonido.
25. Siguiente: Pulse para saltar y reproducir la siguiente canción o saltar a la siguiente emisora FM en modo FM.
26. Reproducir/Pausa: Pulse para reproducir o pausar el audio.
27. Volumen -: Baja el volumen.
28. EQ: Pulsa el botón 'EQ' repetidamente para seleccionar estilos de sonido. Hay 6 modos preestablecidos de ecualizador que puedes utilizar según tus preferencias: NORMAL, POP, ROCK, JAZZ, CLÁSICO, COUNTRY



Los micrófonos se pueden utilizar en cualquier modo como : BT, AUX IN, USB, TARJETA SD, FM.

Micrófono inalámbrico



29. Volumen +/-
30. Voz mágica- Cambia la voz al hablar por el micrófono: voz masculina, voz femenina, voz de bebé y voz normal).
31. Encendido/Apagado

Encienda el altavoz Majority P500 y, a continuación, pulse el botón 'Encendido/Apagado' del micrófono **(Ref.31)**. El micrófono inalámbrico se conectará automáticamente con el altavoz de la fiesta.

Micrófono con cable



32. Encendido/Apagado

Inserte el extremo del cable cableado en el puerto MIC In de la parte posterior del altavoz **(Ref.13)**. Encienda el altavoz Majority P500 y, a continuación, pulse el botón 'Encendido/Apagado' del micrófono **(Ref.32)**.

Nota: Los micrófonos con cable e inalámbricos pueden utilizarse al mismo tiempo o sólo uno de ellos.

El trípode

En su extensión más baja, el trípode Majority P500 mide 43,5 cm de altura y en su extensión máxima mide 76 cm.

- Una vez sacado de la caja, despliegue las tres patas inferiores. Manténgalo estable y el trípode no se tambaleará fácilmente.
- Afloja los tornillos de fijación y ajusta el trípode a la altura adecuada.
- Aprieta los tornillos de fijación. Una vez fijado, coloca el altavoz y fíjalo al trípode.

Paso 1

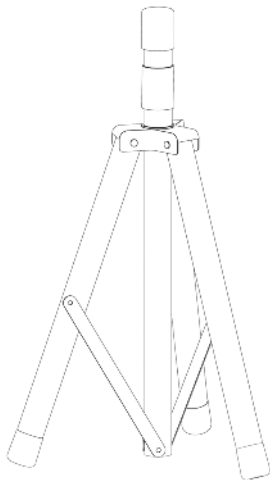
Fije el soporte del trípode.

Etapa 2

Prepare su altavoz (**Ref.17**).

Paso 3

Fije el altavoz para fiestas en el trípode con el tornillo del altavoz.



Tenga en cuenta que las instrucciones de este manual de usuario harán referencia al número de botón del altavoz para fiestas o de los micrófonos (Ref 'número'), y a los botones del mando a distancia (Rem 'número'), de acuerdo con los diagramas de las páginas 4-8.

Tiempo de carga

Inserte el cable USB Tipo-C en la parte posterior de la unidad **(Ref.11)** y, a continuación, conéctelo con un enchufe (DC5V) a la red eléctrica para cargarlo.

La pantalla LED de carga se iluminará en rojo **(Ref.8)**. La carga completa de la batería interna tarda hasta 6 horas. Una vez cargada por completo, la luz LED roja se apagará. Desconecta el altavoz para fiestas de la red eléctrica y aprovecha su portabilidad.

Nota: Se recomienda realizar una carga completa cuando no se utilice para prolongar la vida útil de la batería.

Reproducción

El Majority P500 tiene una batería interna recargable. Una vez cargado por completo, el altavoz puede utilizarse con la batería durante un máximo de 6 horas.

Nota: El tiempo de reproducción puede variar en función del nivel de volumen y de los modos de iluminación utilizados durante la reproducción con la batería.

Encendido/Apagado

Gira el botón de encendido/apagado **(Ref.1)** hacia la derecha para encender el altavoz y subir el volumen según tus preferencias. Gire el mando 'Power ON/OFF' **(Ref.1)** hacia la izquierda para bajar el volumen y apagar el altavoz de la fiesta.

TWS

La función 'TWS' sólo se puede utilizar cuando se utilizan dos altavoces para fiestas Majority P500 que se pueden conectar y utilizar como altavoces para fiestas Bluetooth dobles.

Nota: cada paquete sólo contiene un altavoz Bluetooth para fiestas Majority P500.

Para conectar dos Majority P500, primero debe asegurarse de que ambos altavoces están encendidos y no emparejados individualmente con otros dispositivos mediante Bluetooth. Pulse el botón 'TWS' **(Ref.3)** dos veces en uno de estos altavoces y ambos se conectarán inalámbricamente entre sí.

Una vez que ambos Majority P500 estén emparejados, active la conectividad Bluetooth en su teléfono y busque 'Majority P500'. Seleccione y empareje los altavoces. Ya puedes reproducir audio en ambos altavoces.

Para desconectar, pulse dos veces el botón 'TWS' **(Ref.3)** en uno de los altavoces.

Modo Bluetooth

El Majority P500 puede emparejarse mediante Bluetooth con un teléfono o una tableta para reproducir audio desde su dispositivo a través del altavoz para fiestas.

Pulse el botón 'MODE' de la unidad **(Ref.3)** o del mando a distancia **(Ref.23)** repetidamente para cambiar el modo de altavoz en Bluetooth. El texto 'BT' aparecerá en la pantalla del P500 indicando el modo.

Una vez en modo Bluetooth, el altavoz está listo para emparejarse. Active Bluetooth en su dispositivo y busque 'Majority P500'. Selecciona el altavoz y emparéjalo con tu dispositivo.

Una vez conectado, ya puedes empezar a reproducir audio desde tu dispositivo a través del altavoz.

Nota: El Majority P500 no se puede emparejar con auriculares Bluetooth.

Modo USB

Pulse repetidamente el botón 'Modo' **(Rem.23)** del mando a distancia para cambiar al Modo USB. La pantalla de visualización del altavoz para fiestas mostrará 'USB'.

La memoria USB debe ser de hasta 32GB y debe estar formateada en FAT32 antes de añadir en su memoria los archivos de audio en formatos compatibles MP3 o WAV.

Inserte la memoria USB en el puerto de reproducción USB **(Ref.15)** y el Majority P500 empezará a reproducir automáticamente el audio de su memoria.

Nota: El puerto USB del Majority P500 no puede utilizarse como puerto de conexión con otros dispositivos, ya que es sólo para Reproducción.

Modo de reproducción de tarjetas Micro SD (TF)

Pulse repetidamente el botón 'Modo' **(Rem.23)** del mando a distancia o el de la unidad **(Ref.3)** para cambiar el modo de altavoz en 'TF'. El texto 'TF' se mostrará en la pantalla del altavoz de fiesta.

La Tarjeta TF (Tarjeta Micro-SD) que puede utilizar debe ser de hasta 32GB, la cual debe ser formateada en FAT32 antes de añadir los archivos de audio en formatos soportados MP3 o WAV .

Inserte la tarjeta Micro SD en su puerto **(Ref.16)** en la parte posterior del altavoz.

El Majority P500 comenzará a reproducir audio desde su tarjeta Micro-SD.

FM Radio

Pulse repetidamente el botón 'MODE' (**Ref.3**) de la unidad o el del mando a distancia (**Rem.23**) para cambiar el modo del altavoz a 'Radio FM'. El texto 'FM' aparecerá en la pantalla LCD del altavoz.

Mantenga pulsado el botón 'Play/Pause/TWS' de la unidad (**Ref.5**) o el botón Play/Pause del mando a distancia (**Rem.26**) durante 2-3 segundos para iniciar el proceso de búsqueda automática de las emisoras de radio FM disponibles en su ubicación.

Una vez finalizada la búsqueda, el Majority P500 guardará automáticamente todas las emisoras de radio FM disponibles en su ubicación. El altavoz comenzará a reproducir la primera emisora de radio encontrada.

Pulse los botones 'ANTERIOR' o 'SIGUIENTE' para reproducir la siguiente emisora de radio FM o la almacenada anteriormente.

Modo AUX-In

El Majority P500 se puede conectar con un reproductor de MP3, CD, teléfono, tableta o cualquier otro dispositivo similar, utilizando un cable de audio AUX de 3,5 mm (no incluido).

Inserta un extremo del cable de audio de 3.5mm en el puerto AUX-In del altavoz party (**Ref.14**), y el otro extremo en el puerto de salida AUX de tu dispositivo fuente de audio.

Una vez conectado, enciende el altavoz para fiestas y cambia el modo al modo AUX-In pulsando repetidamente el botón 'Mode' de la unidad (**Ref.3**) o el del mando a distancia (**Rem.23**), hasta que la pantalla LCD del altavoz muestre 'AUX'.

Ya puede empezar a reproducir audio desde su dispositivo a través del altavoz Majority P500

Observación	Posible causa/solución
Sin alimentación/funcionamiento	Asegúrate de que la batería del altavoz está completamente cargada. Si no hay señales de vida, prueba una carga completa sin utilizar el altavoz. Comprueba si el LED de carga se ilumina y desconecta el altavoz cuando el LED se apague. Enciende el altavoz para fiestas justo después.
Sin sonido	Aumente el volumen con el botón giratorio del altavoz. Si no hay sonido cuando está conectado con otro dispositivo, aumente el nivel de volumen de su dispositivo también en el altavoz.
Bluetooth no se conecta	Asegúrese de que el Majority P500 no está emparejado con otros dispositivos y de que está en modo Bluetooth. Asegúrate de que tu dispositivo tiene Bluetooth activado y busca 'Majority P500'. Cuando encuentres el altavoz para fiestas, conéctalo para emparejar los dispositivos. Ahora podrás reproducir audio a través del altavoz para fiestas.

Soporte

Si necesita más ayuda con su producto Majority, póngase en contacto con nuestro equipo de asistencia en el sitio web de Majority: www.majority.co.uk/support.

Especificación

Fuente de alimentación	DC5V
Versión Bluetooth	V 5.0
Distancia de funcionamiento Bluetooth	10 Metros
Formatos de audio compatibles (TF,USB)	MP3, WAV.
Gama de frecuencias FM	FM 87.5-108MHZ
Tarjeta Micro SD	Utiliza una tarjeta Micro SD de hasta 32 GB
Memoria USB de reproducción	Utiliza una memoria USB de hasta 32 GB
Peso	6.1 Kg
Dimensiones	41.3×31.9×60.3 CM

Garantía

Registre su producto en los 30 días siguientes a la compra en www.majority.co.uk para activar su garantía ampliada. Se aplican los términos y condiciones.

Warning & Safety Information

EN Safety and Usage Guidelines (All where applicable)

General Safety Information - Read and Retain: Review all safety and operating instructions before use; keep them for future reference. **Follow Instructions:** Adhere strictly to all safety and operational guidelines. **Water Exposure:** Keep the device away from water; avoid placing liquids near it. **Ventilation:** Ensure ventilation openings are unobstructed to prevent overheating. **Heat Sources:** Keep the device away from heat-emitting appliances. **Wall Mounting - Installation Safety:** Follow the manufacturer's instructions and use approved mounting kits only. Avoid drilling into areas with cables, gas, or water lines. Use proper tools and safety apparatus. **Regular Maintenance:** Inspect regularly for wear or damage, especially if wall-mounted. **Relocation:** Detach from the wall mount before moving. **Child Safety:** Keep out of children's reach and ensure heavy items are securely mounted. **Seismic Precautions:** Use specialized mounts in earthquake-prone areas. **Electrical Safety - Power Source:** Use the specified power source; consult an electrician if unsure. **Cable Management:** Protect the power cord from damage. **Power Disconnection:** Keep the main plug accessible; unplug during storms or long periods of non-use. **Battery Safety - Charging:** Use the manufacturer's charger; avoid extreme conditions. **Heat Exposure:** Keep batteries away from heat to prevent explosion or leakage. **Battery Condition:** Discontinue use if the battery is damaged; dispose of it properly. **Replacement:** Only use recommended batteries; incorrect types can cause hazards. **External Batteries:** Use only specified types, observing correct polarity. **Battery Removal:** Remove batteries if not used for an extended period. **Disposal:** Follow local regulations for battery disposal; do not incinerate. **Connectivity Safety - Cable Connections:** Power off devices before connecting or disconnecting cables. **Bluetooth Pairing:** Ensure a secure connection; avoid interference from other devices. **Volume Control:** Keep volume moderate to prevent hearing damage. **Connectivity and Data Security - Wireless Security:** Review privacy policies and secure your network. **Software Updates:** Keep software updated for security and performance. **Children's Safety Warnings - Product Use:** Intended for adults; keep away from children. **Battery Warning:** Keep batteries and items containing batteries out of children's reach. **Volume Control:** Maintain a safe volume level to protect children's hearing. **Fire Hazard - Flammable Materials:** Do not place open flames near the product. **Overheating:** Avoid covering the product to prevent overheating and fire risks. **Disposal and Recycling - Product Disposal:** Dispose of at a recycling centre according to local laws. **Environmental Compliance:** Follow regulations for battery and electronic waste disposal. **User Maintenance - Cleaning:** Unplug before cleaning; use a dry cloth only. **Servicing:** Only qualified personnel should perform repairs. **Data Protection:** Reset to factory settings before returning or disposing of the product. **Disclaimer:** Failure to follow these instructions may result in injury, death, or property damage. The manufacturer is not liable for damage caused by improper use.

DE Sicherheits- und Verwendungsrichtlinien (alle, wo zutreffend)

Allgemeine Sicherheitsinformationen - Lesen und Aufbewahren: Überprüfen Sie alle Sicherheits- und Bedienungsanleitungen vor der Verwendung; bewahren Sie diese für zukünftige Referenz auf. **Befolgen Sie die Anweisungen:** Halten Sie sich strikt an alle Sicherheits- und Betriebsrichtlinien. **Wassere Exposition:** Halten Sie das Gerät fern von Wasser; vermeiden Sie das Platzen von Flüssigkeiten in der Nähe. **Belüftung:** Stellen Sie sicher, dass die Belüftungsöffnungen nicht blockiert sind, um Überhitzung zu vermeiden. **Wärmequellen:** Halten Sie das Gerät fern von wärmeabstrahlenden Geräten. **Wandmontage - Sicherheit bei der Installation:** Befolgen Sie die Anweisungen des Herstellers und verwenden Sie nur zugelassene Montagesätze. Vermeiden Sie das Bohren in Bereiche mit Kabeln, Gas- oder Wasserleitungen. Verwenden Sie geeignete Werkzeuge und Sicherheitsausrüstung. **Regelmäßige Wartung:** Überprüfen Sie regelmäßig auf Abnutzung oder Beschädigungen, insbesondere bei Wandmontage. **Umzug:** Lösen Sie das Gerät von der Wandhalterung, bevor Sie es bewegen. **Kindersicherheit:** Halten Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern und stellen Sie sicher, dass schwere Gegenstände sicher montiert sind. **Vorkehrungen bei Erdbeben:** Verwenden Sie in erdbebengefährdeten Gebieten spezielle Halterungen. **Elektrische Sicherheit - Stromquelle:** Verwenden Sie die angegebene Stromquelle; konsultieren Sie einen Elektriker, wenn Sie unsicher sind. **Kabelmanagement:** Schützen Sie das Stromkabel vor Beschädigungen. **Stromtrennung:** Halten Sie den Hauptstecker zugänglich; ziehen Sie den Stecker bei Gewittern oder längerer Nichtbenutzung heraus. **Batteriesicherheit - Laden:** Verwenden Sie das vom Hersteller bereitgestellte Ladegerät; vermeiden Sie extreme Bedingungen. **Wärmeexposition:** Halten Sie Batterien fern von Hitze, um Explosionen oder Auslaufen zu verhindern. **Batteriezustand:** Bei Beschädigungen die Nutzung einstellen; ordnungsgemäß entsorgen. **Ersatz:** Verwenden Sie nur empfohlene Batterien; falsche Typen können Gefahren verursachen. **Externe Batterien:** Verwenden Sie nur spezifizierte Typen und beachten Sie die korrekte Polarität. **Batterientfernung:** Entfernen Sie Batterien bei längerer Nichtbenutzung. **Entsorgung:** Befolgen Sie lokale Vorschriften zur Batterientorgung; nicht verbrennen. **Verbindungssicherheit - Kabelverbindungen:** Schalten Sie Geräte vor dem Verbinden oder Trennen von Kabeln aus. **Bluetooth-Kopplung:** Stellen Sie eine sichere Verbindung her; vermeiden Sie Störungen durch andere Geräte. **Lautstärkeregelung:** Halten Sie die Lautstärke moderat, um Hörschäden zu vermeiden. **Verbindungs- und Datensicherheit - WLAN-Sicherheit:** Überprüfen Sie die Datenschutzzrichtlinien und sichern Sie Ihr Netzwerk. **Software-Updates:** Halten Sie die Software für Sicherheit und Leistung aktuell. **Sicherheitswarnungen für Kinder - Produktnutzung:** Nur für Erwachsene bestimmt; von Kindern fernhalten. **Batteriewarning:** Halten Sie Batterien und Produkte mit Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern. **Lautstärkeregelung:** Halten Sie die Lautstärke zum Schutz des Gehörs von Kindern sicher. **Brandgefahr - Entflammare Materialien:** Stellen Sie keine offenen Flammen in die Nähe des Produkts. **Überhitzung:** Decken Sie das Produkt nicht ab, um Überhitzung und Brandgefahr zu vermeiden. **Entsorgung und Recycling - Produktentsorgung:** Entsorgen Sie das Produkt gemäß den lokalen Vorschriften in einem Recyclingzentrum. **Umweltkonformität:** Befolgen Sie die Vorschriften zur Entsorgung von Batterien und Elektronikabfall. **Benutzerwartung - Reinigung:** Vor der Reinigung vom Stromnetz trennen; nur ein trockenes Tuch verwenden. **Wartung:** Reparaturen nur von qualifiziertem Personal durchführen lassen. **Datenschutz:** Setzen Sie das Gerät vor Rückgabe oder Entsorgung auf Werkseinstellungen zurück. **Haftungsausschluss:** Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Verletzungen, Tod oder Sachschäden führen. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch unsachgemäße Nutzung verursacht werden.

Warning & Safety Information



FR Consignes de Sécurité et d'Utilisation (toutes celles applicables)

Informations Générales de Sécurité - Lire et Conserver : Consultez toutes les consignes de sécurité et d'utilisation avant usage ; conservez-les pour référence future. **Suivre les Instructions :** Respectez strictement toutes les consignes de sécurité et d'utilisation. **Exposition à l'Eau :** Gardez l'appareil à l'écart de l'eau ; évitez de placer des liquides à proximité. **Ventilation :** Assurez-vous que les ouvertures de ventilation ne sont pas obstruées pour éviter la surchauffe. **Sources de Chaleur :** Tenez l'appareil à l'écart des appareils émettant de la chaleur. **Fixation Murale - Sécurité de l'Installation :** Suivez les instructions du fabricant et n'utilisez que les kits de montage approuvés. Évitez de percer des zones contenant des câbles, des conduites de gaz ou d'eau. Utilisez des outils et équipements de sécurité appropriés. **Entretien Régulier :** Inspectez régulièrement l'appareil pour détecter tout signe d'usure ou de dommage, en particulier s'il est fixé au mur. **Repositionnement :** Détachez l'appareil du support mural avant de le déplacer. **Sécurité des Enfants :** Gardez l'appareil hors de portée des enfants et assurez-vous que les objets lourds sont solidement fixés. **Précautions Sismiques :** Utilisez des supports spécialisés dans les zones sujettes aux tremblements de terre. **Sécurité Électrique - Source d'Alimentation :** Utilisez la source d'alimentation spécifiée ; consultez un électricien en cas de doute. **Gestion des Câbles :** Protégez le cordon d'alimentation contre les dommages. **Déconnexion de l'Alimentation :** Gardez la prise principale accessible ; débranchez en cas d'orage ou de non-utilisation prolongée. **Sécurité des Piles - Recharge :** Utilisez le chargeur du fabricant ; évitez les conditions extrêmes. **Exposition à la Chaleur :** Gardez les piles à l'écart de la chaleur pour éviter l'explosion ou les fuites. **État de la Pile :** Cessez l'utilisation si la pile est endommagée ; jetez-la correctement. **Remplacement :** N'utilisez que les piles recommandées ; des types incorrects peuvent causer des dangers. **Piles Externes :** Utilisez uniquement les types spécifiés, en respectant la polarité. **Retrait des Piles :** Retirez les piles si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période. **Élimination :** Suivez les réglementations locales pour l'élimination des piles ; ne les incinerez pas. **Sécurité de la Connectivité - Connexions de Câbles :** Éteignez les appareils avant de connecter ou de déconnecter des câbles. **Appareil Bluetooth :** Assurez-vous d'une connexion sécurisée ; évitez les interférences avec d'autres appareils. **Contrôle du Volume :** Maintenez un volume modéré pour éviter les dommages auditifs. **Sécurité de la Connectivité et des Données - Sécurité du Réseau Sans Fil :** Examinez les politiques de confidentialité et sécurisez votre réseau. **Mises à Jour Logicielles :** Gardez le logiciel à jour pour la sécurité et la performance. **Avertissements de Sécurité pour les Enfants - Utilisation du Produit :** Destiné aux adultes ; gardez hors de portée des enfants. **Avertissement sur les Piles :** Gardez les piles et les articles contenant des piles hors de portée des enfants. **Contrôle du Volume :** Maintenez un niveau sonore sûr pour protéger l'audition des enfants. **Risque d'Incendie - Matériaux Inflammables :** Ne placez pas de flammes nues près du produit. **Surchauffe :** Évitez de couvrir le produit pour prévenir la surchauffe et les risques d'incendie. **Élimination et Recyclage - Élimination du Produit :** Déposez-le dans un centre de recyclage conformément aux lois locales. **Conformité Environnementale :** Suivez les réglementations concernant l'élimination des piles et des déchets électroniques. **Entretien de l'Utilisateur - Nettoyage :** Débranchez avant de nettoyer ; utilisez uniquement un chiffon sec. **Reparations :** Seul le personnel qualifié doit effectuer les réparations. **Protection des Données :** Réinitialisez aux paramètres d'usine avant de retourner ou d'éliminer le produit. **Clause de Non-Responsabilité -** Le non-respect de ces consignes peut entraîner des blessures, la mort ou des dommages matériels. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages causés par une mauvaise utilisation.

ES Guías de Seguridad y Uso (Cuando sea aplicable)

Información General de Seguridad - Leer y Conservar : Revise todas las instrucciones de seguridad y operación antes de usar; guárdelas para referencia futura. **Seguir las Instrucciones :** Cumpla estrictamente con todas las guías de seguridad y operativas. **Exposición al Agua :** Mantenga el dispositivo alejado del agua; evite colocar líquidos cerca de él. **Ventilación :** Asegúrese de que las aberturas de ventilación no estén obstruidas para evitar el sobrecalentamiento. **Fuentes de Calor :** Mantenga el dispositivo alejado de aparatos que emitan calor. **Montaje en Pared - Seguridad de Instalación :** Siga las instrucciones del fabricante y use solo kits de montaje aprobados. Evite perforar áreas con cables, gas o tuberías de agua. Use herramientas y equipos de seguridad adecuados. **Mantenimiento Regular :** Inspeccione regularmente para detectar desgaste o daños, especialmente si está montado en la pared. **Reubicación :** Desmonte del soporte de pared antes de moverlo. **Seguridad Infantil :** Manténgalo fuera del alcance de los niños y asegúrese de que los objetos pesados estén montados de forma segura. **Precauciones Sísmicas :** Use soportes especializados en áreas propensas a terremotos. **Seguridad Eléctrica - Fuente de Energía :** Use la fuente de energía especificada; consulte a un electricista si tiene dudas. **Gestión de Cables :** Proteja el cable de alimentación contra daños. **Desconexión de Energía :** Mantenga el enchufe principal accesible; desenchufe durante tormentas o largos períodos de inactividad. **Seguridad de las Baterías - Carga :** Use el cargador del fabricante; evite condiciones extremas. **Exposición al Calor :** Mantenga las baterías alejadas del calor para evitar explosiones o fugas. **Estado de la Batería :** Deje de usarla si la batería está dañada; deséchela adecuadamente. **Reemplazo :** Use solo las baterías recomendadas; tipos incorrectos pueden causar peligros. **Baterías Externas :** Use solo los tipos especificados, respetando la polaridad correcta. **Retiro de Baterías :** Retire las baterías si no se usa durante un período prolongado. **Eliminación :** Siga las normativas locales para la eliminación de baterías; no las incinere. **Seguridad de Conectividad - Conexiones de Cables :** Apague los dispositivos antes de conectar o desconectar cables. **Emparejamiento Bluetooth :** Asegure una conexión segura; evite interferencias de otros dispositivos. **Control de Volumen :** Mantenga un volumen moderado para prevenir daños auditivos. **Seguridad de Conectividad y Datos - Seguridad de Red Inalámbrica :** Revise las políticas de privacidad y asegure su red. **Actualizaciones de Software :** Mantenga el software actualizado para la seguridad y el rendimiento. **Advertencias de Seguridad para Niños - Uso del Producto :** Destinado a adultos; manténgalo fuera del alcance de los niños. **Advertencia sobre Baterías :** Mantenga las baterías y los artículos que contienen baterías fuera del alcance de los niños. **Control de Volumen :** Mantenga un nivel de volumen seguro para proteger la audición de los niños. **Riesgo de Incendio - Materiales Inflammables :** No coloque llamas abiertas cerca del producto. **Sobrecalentamiento :** Evite cubrir el producto para prevenir sobrecalentamientos y riesgos de incendio. **Eliminación y Reciclaje - Eliminación del Producto :** Deséchelo en un centro de reciclaje según las leyes locales. **Cumplimiento Ambiental :** Siga las normativas para la eliminación de baterías y desechos electrónicos. **Mantenimiento del Usuario - Limpieza :** Desenchufe antes de limpiar; use solo un paño seco. **Reparaciones :** Solo personal calificado debe realizar reparaciones. **Protección de Datos :** Restablezca a la configuración de fábrica antes de devolver o desechar el producto. **Descarga de Responsabilidad :** El incumplimiento de estas instrucciones puede resultar en lesiones, muerte o daños a la propiedad. El fabricante no se hace responsable de los daños causados por un uso inadecuado.

Warning & Safety Information

IT Linee Guida per la Sicurezza e l'Uso (Quando Applicabile)

Informazioni Generali sulla Sicurezza - Leggere e Conservare: Rivedere tutte le istruzioni di sicurezza e di funzionamento prima dell'uso; conservarle per i riferimenti futuri. **Seguire le Istruzioni:** Attenersi rigorosamente a tutte le linee guida di sicurezza e operative. **Esposizione all'Acqua:** Tenere il dispositivo lontano dall'acqua; evitare di posizionare liquidi nelle vicinanze. **Ventilazione:** Assicurarsi che le aperture di ventilazione non siano ostruite per evitare il surriscaldamento. **Fonti di Calore:** Tenere il dispositivo lontano da apparecchi che emettono calore. **Montaggio a Parete - Sicurezza dell'Installazione:** Seguire le istruzioni del produttore e utilizzare solo kit di montaggio approvati. Evitare di perforare aree con cavi, gas o tubazioni d'acqua. Utilizzare strumenti e dispositivi di sicurezza adeguati. **Manutenzione Regolare:** Ispezionare regolarmente per verificare l'usura o i danni, soprattutto se montato a parete. **Rilocazione:** Staccare dal supporto a parete prima di spostare. **Sicurezza dei Bambini:** Tenere fuori dalla portata dei bambini e assicurarsi che gli oggetti pesanti siano montati in modo sicuro. **Precauzioni Sismiche:** Utilizzare supporti specializzati nelle zone soggette a terremoti. **Sicurezza Elettrica - Fonte di Alimentazione:** Usare la fonte di alimentazione specificata; consultare un elettricista in caso di dubbi. **Gestione dei Cavi:** Proteggere il cavo di alimentazione da danni. **Disconnessione dell'Energia:** Mantenere la spina principale accessibile; scollegare durante i temporali o in caso di lunghi periodi di inattività. **Sicurezza della Batteria - Carica:** Utilizzare il caricatore del produttore; evitare condizioni estreme. **Esposizione al Calore:** Tenere le batterie lontane dal calore per evitare esplosioni o perdite. **Condizioni della Batteria:** Interrompere l'uso se la batteria è danneggiata; smaltirla correttamente. **Sostituzione:** Usare solo batterie raccomandate; tipi errati possono causare pericoli. **Batterie Esterne:** Utilizzare solo i tipi specificati, osservando la polarità corretta. **Rimozione della Batteria:** Rimuovere le batterie se non utilizzate per un periodo prolungato. **Smaltimento:** Seguire le normative locali per lo smaltimento delle batterie; non incenerire. **Sicurezza della Connettività - Conessioni dei Cavi:** Spegnerne i dispositivi prima di collegare o scollegare i cavi. **Accoppiamento Bluetooth:** Assicurare una connessione sicura; evitare interferenze da altri dispositivi. **Controllo del Volume:** Mantenere un volume moderato per prevenire danni all'udito. **Sicurezza della Connettività e dei Dati - Sicurezza della Rete Wireless:** Rivedere le politiche sulla privacy e proteggere la propria rete. **Aggiornamenti Software:** Mantenere il software aggiornato per la sicurezza e le prestazioni. **Avvertenze di Sicurezza per Bambini - Uso del Prodotto:** Destinato agli adulti; tenere lontano dai bambini. **Avvertenza sulla Batteria:** Tenere le batterie e gli oggetti contenenti batterie fuori dalla portata dei bambini. **Controllo del Volume:** Mantenere un livello di volume sicuro per proteggere l'udito dei bambini. **Rischio di Incendio - Materiali Infiammabili:** Non posizionare fiamme libere vicino al prodotto. **Surriscaldamento:** Evitare di coprire il prodotto per prevenire surriscaldamenti e rischi di incendio. **Smaltimento e Riciclaggio - Smaltimento del Prodotto:** Smaltire in un centro di riciclaggio secondo le leggi locali. **Conformità Ambientale:** Seguire le normative per lo smaltimento delle batterie e dei rifiuti elettronici. **Manutenzione dell'Utente - Pulizia:** Scollegare prima della pulizia; utilizzare solo un panno asciutto. **Riparazioni:** Solo personale qualificato deve eseguire le riparazioni. **Protezione dei Dati:** Ripristinare le impostazioni di fabbrica prima di restituire o smaltire il prodotto. **Disclaimer:** Il mancato rispetto di queste istruzioni può causare lesioni, morte o danni materiali. Il produttore non è responsabile per danni causati da un uso improprio.

NL Veiligheids- en Gebruiksrichtlijnen (Waar van Toepassing)

Algemene Veiligheidsinformatie - Lezen en Bewaren: Lees alle veiligheids- en gebruiksinstructies voor gebruik; bewaar ze voor toekomstig gebruik. **Volg Instructies:** Houd u strikt aan alle veiligheids- en operationele richtlijnen. **Waterblootstelling:** Houd het apparaat uit de buurt van water; vermijd het plaatsen van vloeistoffen in de buurt. **Ventilatie:** Zorg ervoor dat de ventilatieopeningen niet geblokkeerd zijn om oververhitting te voorkomen. **Warmtebronnen:** Houd het apparaat uit de buurt van warmteafgevend apparaten. **Muurbevestiging - Installatieveiligheid:** Volg de instructies van de fabrikant en gebruik alleen goedgekeurde bevestigingssets. Vermijd boren in gebieden met kabels, gas- of waterleidingen. Gebruik geschikte gereedschappen en veiligheidsapparatuur. **Regelmatig Onderhoud:** Inspecteer regelmatig op slijtage of schade, vooral als het aan de muur is bevestigd. **Verplaatsing:** Maak los van de muurbevestiging voordat u het verplaatst. **Kindveiligheid:** Houd buiten het bereik van kinderen en zorg ervoor dat zware voorwerpen veilig zijn gemonteerd. **Seismische Voorzorgsmaatregelen:** Gebruik gespecificeerde bevestigingen in aardbevingsgevoelige gebieden. **Elektrische Veiligheid - Stroomvoorziening:** Gebruik de gespecificeerde stroombron; raadpleeg een elektricien bij twijfel. **Kabelbeheer:** Bescherm het netsnoer tegen beschadiging. **Stroomuitschakeling:** Zorg ervoor dat de hoofdstekker toegankelijk blijft; trek de stekker uit tijdens onweer of lange perioden van niet-gebruik. **Batterijveiligheid Opladen:** Gebruik de oplader van de fabrikant; vermijd extreme omstandigheden. **Hittesensitiviteit:** Houd batterijen uit de buurt van hitte om explosie of lekkage te voorkomen. **Batterijconditie:** Stop met het gebruik als de batterij beschadigd is; gooi deze op de juiste manier weg. **Vervanging:** Gebruik alleen aanbevolen batterijen; onjuiste types kunnen gevaren opleveren. **Externe Batterijen:** Gebruik alleen gespecificeerde types, met inachtneming van de juiste polariteit. **Verwijderen van Batterijen:** Verwijder batterijen als ze voor langere tijd niet worden gebruikt. **Afvalverwerking:** Volg de lokale voorschriften voor het weggooiën van batterijen; verbrand ze niet. **Verbindingsveiligheid - Kabelaansluitingen:** Schakel apparaten uit voordat u kabels aansluit of loskoppelt. **Bluetooth-koppeling:** Zorg voor een veilige verbinding; vermijd interferentie van andere apparaten. **Volume-regeling:** Houd het volume gematigd om gehoorschadiging te voorkomen. **Verbindings en Gegevensbeveiliging - Draadloze Beveiliging:** Controleer het privacybeleid en beveilig uw netwerk. **Software-updates:** Houd de software up-to-date voor veiligheid en prestaties. **Waarschuwingen voor Kindveiligheid - Productgebruik:** Bedoeld voor volwassenen; houd uit de buurt van kinderen. **Batterijwaarschuwing:** Houd batterijen en voorwerpen met batterijen buiten het bereik van kinderen. **Volume-regeling:** Houd een veilig volume om het gehoor van kinderen te beschermen. **Brandgevaar - Ontvlambare Materialen:** Plaats geen open vuur in de buurt van het product. **Oververhitting:** Bedek het product niet om oververhitting en brandrisico's te voorkomen. **Afvalverwerking en Recycling - Productafval:** Verwijder het bij een recyclingcentrum volgens de lokale wetgeving. **Milieu-naleving:** Volg de voorschriften voor het weggooiën van batterijen en elektronisch afval. **Gebruikersonderhoud - Schoonmaak:** Trek de stekker uit voordat u schoonmaakt; gebruik alleen een droge doek. **Onderhoud:** Alleen gekwalificeerd personeel mag reparaties uitvoeren. **Gegevensbescherming:** Stel terug naar de fabriekinstellingen voordat u het product retourneert of weggoeit. **Disclaimer:** Het niet volgen van deze instructies kan leiden tot letsel, overlijden of materiële schade. De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade veroorzaakt door onjuist gebruik.

Warning & Safety Information



Declaration of Conformity:

We, Izilla Ltd, Newton House, 2 Pioneer Court, Histon, Cambridge, CB24 9PT declare under our sole responsibility that the product:

Product Name: P500 Party Speaker **Model:** 1000002993 **Brand Name:** Majority

To which this declaration referred is in conformity to the following harmonized standards or normative documents (CE & Rohs 2.0) ;

EN 55035:2017, EN 55032:2015, EN61000-3-2:2014, EN61000-3-3:2013, EEN62368-1:2004+A11:2017, ETSI EN 301 489-1 V2.2.3(2019-11), ETSI EN 301 489-17, V3.2.2(2019-12), ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07), EN 62479: 2010, IEC 62321-3-1:2013, IEC 62321-4:2013, IEC 62321-5:2013, IEC 62321-6:2015, IEC 62321-7-1:2015, IEC 62321-7-2:2017, IEC 62321-8:2017, (EC)NO 1275/2008,EN50564:2011, (EC)NO 801/2013.

Complying with the requirements or provisions of Council Directives which relate to:

EMC Directive 2014/30/EU, RED Directive 2014/53/EU, LVD Directive 2014/35/EU, Directive (2011/65/EU) and its amendment directives 2015/863/EU (RoHS 2.0) of the European parliament, ERP Directive 2009/125/EC.

All essential test suites have been carried out.

Point of Contact: Eddie Latham | Founder

Signed:  **Date of Issue:** January 2024 **Place of Issue:** Cambridge, UK

Importer's Addresses:

UK: iZilla Ltd, Newton House, 2 Pioneer Court, Histon, Cambridge, CB24 9PT

Email: techsupport@majority.co.uk

EU RP: AR Experts, Po Box 5047, 3620 AA Breukelen, The Netherlands

Email: info@ar-experts.eu

US: iZilla Ltd C/O A.N.Deringer Inc, 19520 Wilmington Ave, Rancho Dominguez, CA, 90220

Email: techsupport@majority.co.uk



ATTENTION

RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN



CAUTION

RISQUE D'ELECTROCUTION NE PAS OUVRIR




IMPORTANT: Please read all instructions carefully before use and keep for future reference

MAJORITY

www.majority.co.uk

FR



FR

Cet appareil, ses accessoires et piles se recyclent

À DÉPOSER EN MAGASIN

OU

À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

FC UK CE RoHS

